舞乙HiME マイオトメ 3

SHONEN CHAMPION COMICS

原作 矢立肇
シナリオ 樋口達人+吉野弘幸
作画 佐藤健悦

SHONEN CHAMPION COMICS

舞乙HiME 3

シナリオ 樋口達人+吉野弘幸
作画 佐藤健悦

秋田書店

9784253210539

ISBN4-253-21053-8

C9979 ¥390E (0)

雑誌 40092-57

1929979003906

秋田書店

定価：本体390円＋税

最凶最悪の敵・ミドリ復活!!
シュヴァルツの猛威がオトメ達を襲う中、アリカ出生の秘密が…!?
超乳衝撃（スーパーバストインパクト）・エルスティンも大活躍!!
大好評コミック版「舞-乙HiME」第3弾!!

少年チャンピオン・コミックス
SHONEN CHAMPION COMICS

佐藤健悦

一番好きなキャラ、誰だろう？　真剣に考えて、"今、自分が描いてるヤツ"…かな。とミーハーな結論に。あなたは誰が好き？
3巻です。どーぞ!!

吉野弘幸

REDに載った外伝、本編で出せなかったマシロくんの制服姿が見られて大満足でした（けっして×××シーンがあったからではなく……）。
佐藤さんグッジョブ!

樋口達人

気付けば舞-乙HiMEも3巻目。早いものです。
いよいよマシロ君の物語が大きく動き出します。
では、お楽しみくださいませ!

佐藤健悦☆大好評作品!!
「舞-HiME」全⑤巻

Cover Design / SACHIKO IS N R.I

舞乙HiME マイオトメ 3

SHONEN CHAMPION COMICS

原作 矢立肇
シナリオ 樋口達人+吉野弘幸
作画 佐藤健悦

SHONEN CHAMPION COMICS

★★★★

舞乙HiME 3

シナリオ 樋口達人+吉野弘幸　作画 佐藤健悦

秋田書店

舞-HIME

マイオトメ

SHŌNEN CHAMPION COMICS

3

原作 矢立肇

シナリオ 樋口達人+吉野弘幸

作画 佐藤健悦

舞乙HiME マイオトメ

SYŌNEN CHAMPION COMICS

3

〈週刊少年チャンピオン掲載〉

原作／矢立肇

シナリオ／樋口達人＋吉野弘幸

作画／佐藤健悦

登場人物紹介

ニナ・ウォン

故国であるアルタイ公国の王族のオトメになるべく頑張っている。ガルデローベのコーラル（予科生）No.1。

エルスティン・ホー

マシロが入学してくるまで、ニナと寮で同室だった。ニナのことが好き。成績はコーラルNo.3だが、胸はNo.1。

アリカ・コメミヤ

マイスターオトメを目指す元気な女の子。契約してマシロのオトメになっている。勉強は苦手だが、運動は得意。

マシロくん

姫路城の形見石（ロストジム）の青玉を務めるマシロの本体。母の形見の青玉を殺された武者を倒した男の子。伝説の青玉として「蒼天の所有者」といわれている。

ヴィントブルーム王国

セルゲイ・オーギュスト大佐

ヴィントブルームの宰相でもある。マシロを影武者に仕立て学園に送り込んだ張本人。

ガルデローベ学園

ナツキ・クルーガー

ガルデローベ学園長。マシロを影武者だと知った上で学園への入学を許可した。

「嫉妬の紫水晶」のマイスターオトメ。常にナツキのそばに控えている。

シズル・ヴィオーラ

シュヴァルツ

ミドリ

テロ組織「シュヴァルツ」の頭領。学園に囚われていたが手下達の作戦で復活。自称17歳。

エアリーズ共和国

アリッサ&ミユ

エアリーズ大統領の娘でナツキの妹のアリッサと、そのMAID・ミユ。

前巻まで

ガルデローベを突如訪れた、エアリーズ大統領の娘・アリッサとそのMAID・ミユ。セルゲイが行う新兵器導入試験で、ミユはオトメ達を圧倒する。そんな中、シュヴァルツが風華宮を急襲する。マシロ達が大混乱に陥る中、頭領のミドリが復活してしまった……!!

舞-HIME マイオトメ

CONTENTS

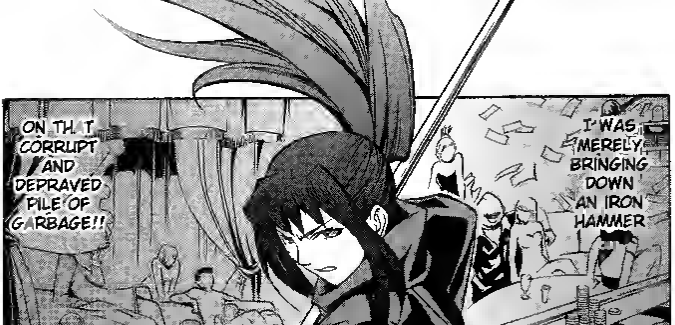
CHAPTER 18 "AN IMPACT OF DIVINE TERROR".....7
CHAPTER 19 "BEAUTIFUL PURSUER".....27
CHAPTER 20 "TO THE BLACK VALLEY".....47
CHAPTER 21 "REUNION".....67
CHAPTER 22 "THE KING'S DECISION".....87
CHAPTER 23 "SOUTEN NO SEISYOKU".....107
CHAPTER 24 "A DECISIVE ROUND OF BUTOU"...127
CHAPTER 25 "LEAKING CONFIDENTIAL INFORMATION"....147
CHAPTER 26 "THE MEANING OF POWER".....167

★この作品はフィクションであり、実在の個人・団体等にはいっさい関係ありません。

第18話／衝撃の愕天！

WELL, COME AT ME!!
SFX KUHH
YOU, WHO SERVE A CORRUPT JUSTICE, ARE NOTHING BUT DEGENERATE HOUNDS!!
SFX DOGO GOO
SFX ZUGAN
SHIZURU, LET'S GO DOUBLES!!
UNDERSTOOD, ONEE-SAMA!!
SFX KYU
SFX ZUKAKAKAKA
Come out!!
TWO MEISTER OTOME, EH!?
THIS'LL MAKE FOR A GOOD WARM UP!!

Family of Steel!
King Gatten !!!
SFX: DOGYAAGOO
T/L NOTE: KING GATTEN OR THE LORD OF DIVINE TERROR
SFX: SYUGOON
SFX: BAKIN
LEAVE THIS TO ME!!
SFX: BUUU
SFX: GAKI
SFX: GYAON
MARDOCK WAS CHANGED INTO A PILE OF SCORCHED EARTH!!
BECAUSE OF YOUR ATTACK ON THE CHALDEAN EMPIRE'S GREATEST PLEASURE DISTRICT.

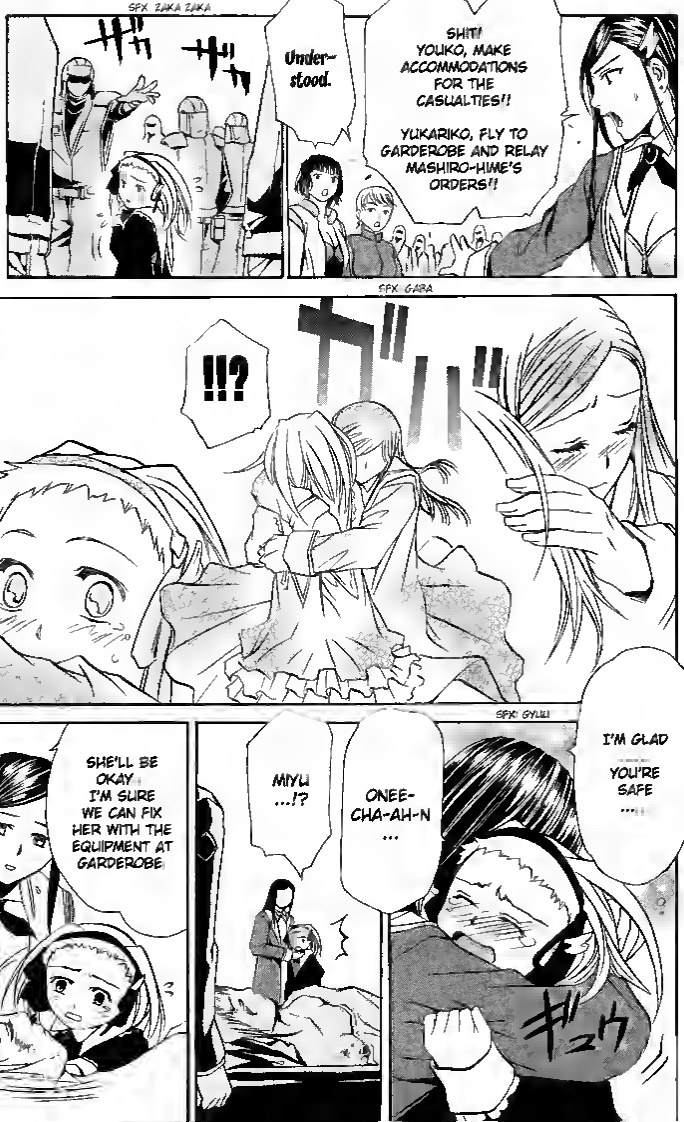

I WAS MERELY BRINGING DOWN AN IRON HAMMER
ON TH_T CORRUPT AND DEPRAVED PILE OF GARBAGE!!

SFX. GAGYA
WHAT THE HELL ARE YOU SAYING!?
THAT'S THE SAME AS TERROR-ISM!!

SFX. BAKUN
SFX. ZAKA
SFX. KIKI
THAT'S CLOSE ENOUGH, YOU BASTARD!!

SFX. CHIRI
I WON'T LET YOU LAY A FINGER ON MY LITTLE SISTER!!
SFX. ZAHH
!
ONEE-CHAN .....
Are we going to be okay?
SFX. GOO
SFX. KU
Mashiro-sama.
..... HMPH.
SFX. DOGAA

SFX: DOO
... I CAME HERE FOR THE PRINCESS. ONCE I COLLECT MY REWARD, I'LL BE ON MY WAY.
SFX: GOO
WAIIIIIT !!
SFX: GUGU
SFX: DASHU
UWAAAAA!
SFX: BA
I DISPATCHED A MESSENGER SOME TIME AGO, DIDN'T YOU KNOW?
COLONEL SERGEY, WHERE ARE THE REINFORCE-MENTS FROM GARDE-ROBE!?
After them!!
Under-stood!!
ARIKA, YOUR BODY ...!!


SFX: ZAKA ZAKA
Under-stood.
SHIT! YOUKO, MAKE ACCOMMODATIONS FOR THE CASUALTIES!!
YUKARIKO, FLY TO GARDEROBE AND RELAY MASHIRO-HIME'S ORDERS!!
SFX: GARA
!!?
SFX: GYUU
I'M GLAD ... YOU'RE SAFE ...
ONEE-CHA-AH-N ...
MIYU ...!?
SHE'LL BE OKAY. I'M SURE WE CAN FIX HER WITH THE EQUIPMENT AT GARDEROBE.

I WAS ONLY DOING MY DUTY AS A MAID.
THANK YOU... FOR PROTECTING ALYSSA.
SFX. GOO DOGO
THIS IS FOR ALL THE FALLEN SOLDIERS IT TOOK TO CAPTURE YOU!!
REIRA "HAAAA!!!"
はあああっ!!!
SFX. ZUZAA
SFX. BAGOO
TAKE THIS ...!!
SFX GYUIN

SFX
KARA
King
Gatten
Ultimate
Body
Combination
!!!
I'LL SHOW YOU THE TRUE POWER OF JUSTICE!!
SFX
GYUON
SFX
BAOHN
SHURURU
GAKIN
CLEFD
BASHAN

REM AND EQUIPMENT-TYPE SLAVES
WHEN THE OTOME SEM WAS FINALLY ANALYZED, THERE WAS A MOVEMENT IN SCHWARZ TO BEGIN CREATING THEIR OWN ABILITY ENHANCING STONES. ONE OF THE RESULTS WAS CALLED REM (REINFORCING ENIGMATIC MATRIX)
THERE S STILL A PROBLEM WITH THE STABILITY AND DURABILITY OF THE HIGHER-ORDER MATERIALIZATION ABILITY BY THOSE WHO INSTALL IT. THE REINFORCING EQUIPMENT-TYPE SLAVE CAN PROVE ITSELF QUITE CAPABLE WHEN COMPARED TO AN OTOME
"The God of Terror" !!!
Reinforcing Equipment-type Slave
...
SFX JYAK!
SFX ZA
STOP RUNNING AROUND !!

!!?
SFX. PAN
SFX. DOOO
SFX. SOUUUUU
THANKS TO THE EMPEROR'S BLOOD RUNNING THROUGH MY VEINS, I FINALLY MASTERED THIS TECHNIQUE!
... FUHH ... IT'S TIME TO SETTLE THIS.....
THIS IS THE TRUE POWER OF JUSTICE !!
SFX. VUOON
SFX. JYAKI KYUU
TEXT. MIRYOKU HATSUDOU!!! (LIBERATE MII-YOKU)
Take this!!
発動!!!
美力

狙撃弾「Aces」!!!
SFX: DOGO
TEXT: ROMAJI SERVICE TENNIS
KANJI: SHOOTING BULLET
V
UNIVERSAL QUANTIFICATION "FOR ALL".
SFX: BOSUU

TN: NOTE
A LOVE IS WHEN ONE SCORES 3 POINTS WHILE THE OPPONENT SCORES ZERO DURING A TENNIS GAME
HA
THIS IS A ... LOVE GAME.
HA
SFX GOOOO
DIDN'T YOU OVERDO IT A LITTLE BIT?
SFX SHUII
SFX BA VUOON
That isn't enough to completely consume my justice!!
However, that isn't enough ...
Sweet!! This is so awesome! I'm completely enraptured by it!!
!!?
HAAAA!!
She's still alive!?

MIDORI ULTRA DYNAMIC!!!

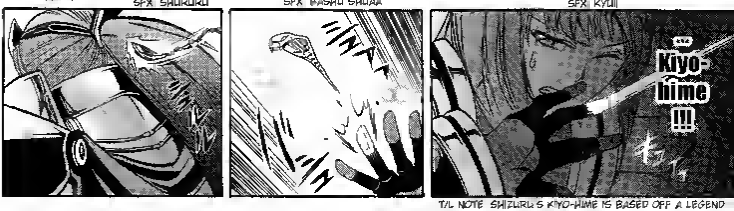
CLEVER
CHALDEA PALACE
Your highness !!?
GU-OOOH!?
SFX GAKU
SO THE SUPER HUMAN HAS TAKEN DAMAGE?
I SEE ...
I HAVE A REQUEST FOR YOU
MY SUCCESSOR !!
Your highness ..... Emperor !!
SFX GHUFAAA
SFX BASHU
RETURN MASHIRO-CHAN!!
SFX ZUDAN
DID SHE COME?

THIS GUY... WHAT IN THE WORLD!?
I'VE BEEN WAITING FOR YOU, ARIKA.
EH?
MASHIRO-CHAN!!
EH?
SFX: PAH PAH
YOUR FATHER.
ARIKA, I'M ...
MOTHER ...!?
COME WITH ME!!
YOUR MOTHER IS WAITING !!
EH ...?

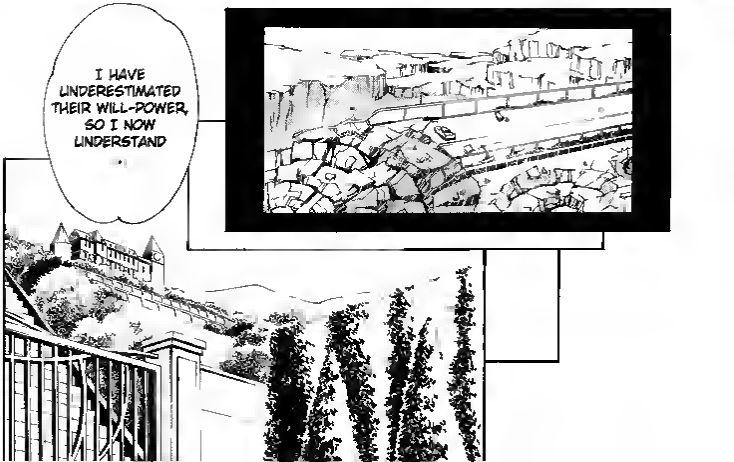
SFX: BASHU

T/L NOTE: JOOU SAMA (QUEEN)

SFX. BACHU
NOW THAT OUR LEADER HAS BEEN RELEASED FROM THAT ABOMINABLE YOKE.
SOON, THE BLACK SCIENCE WILL LEAD US INTO A NEW WORLD OF EQUALITY!!

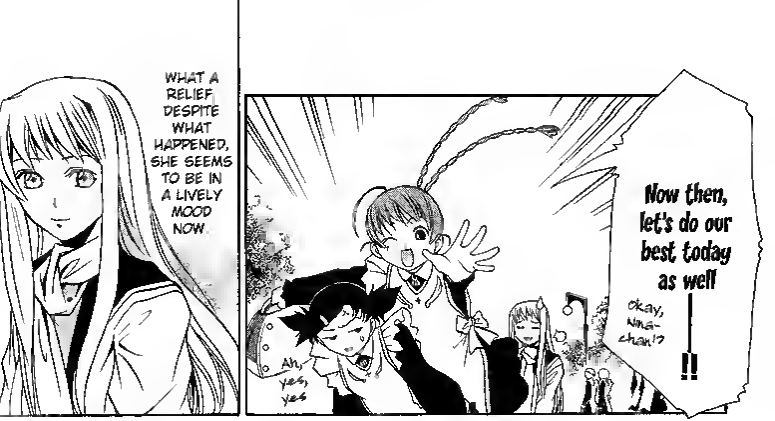


T/L NOTE: SHIZURU'S KIYO-HIME IS BASED OFF A LEGEND HTTP://EN.WIKIPEDIA.ORG/WIKI/KIYO



THE REASON WHY I LOST
ONEE-CHAN!!
PLEASE RETURN TO ARIES AT LEAST ONCE A YEAR, OKAY!?
AH... OKAY
IT WOULD BE GOOD FOR YOU TO COME AT LEAST ONCE TOO, YOU KNOW.
WELL, LET'S RETURN HOME, MIYU!!
ONCE WE GET BACK, WE'LL TRAIN OUR WILL-POWER RELENT-LESSLY!!
YES, LADY ALYSSA
SFX: 31
SFX: PAKO
THE OTOME'S HONOUR HAS BEEN PRESERVED
EVERYONE SHOULD RECEIVE AN OTOME HEART FOR THIS.
THAT'S GOOD TO KNOW, ARIKA-CHAN !!
..... BUT ...

MASHIRO-CHAN...
THAT GUY WAS LYING, I'M SURE OF IT!! SO DON'T WORRY ABOUT IT... OKAY?
YES!
YOU'RE RIGHT!!
I DON'T KNOW WHY BUT...
MOTHER...
THINGS ARE GOING TO BECOME MUCH MORE SERIOUS AFTER THIS...


WHAT A RELIEF. DESPITE WHAT HAPPENED, SHE SEEMS TO BE IN A LIVELY MOOD NOW.
Now then, let's do our best today as well——!!
Okay, Nina-chan!?
Ah, yes, yes

第19話／美しき追跡者

SFX. ZAWA ZAWA
COME, COME!! ARIKA-CHAN HURRY!!
EVERYTHING IS ADDRESSED TO ARIKA-CHAN
!!?
SFX. JYAAN!!
W-WHAT IS THIS——!!?
じゃあん!!

VIOLET ROSES, SO PRETTY
!!
WOW!!
ARIKA YUMEMIYA-SAMA,
I'M YOUR BIGGEST FAN. I'LL BE WAITING FOR YOU TOMORROW ON SUNDAY AT LINDENBAUM.
THAT'S WHAT IT SAID!! SO, WHAT ARE YOU GOING TO DO!?
OF COURSE, YOU SHOULD GO!!
SFX: RYUGOO
WHAAT!?
YES, I GUESS I SHOULD GO.
MASHIRO "YARE YARE"
THERE'S NO REASON FOR YOU TO GO
IT'S AN INVITATION FROM SOMEONE YOU DON'T EVEN KNOW
SFX: RAN ZA
WHAT IS THE MEANING OF THIS COMMOTION !?
COME NOW, PLEASE GO TO YOUR CLASS AT ONCE!
U- UNDERSTOOD!!
HMM... I WONDER WHAT HAPPENED TO ALL OF THE TEACHERS
OH, SO YOU DON'T KNOW?

THE SUPER HUMAN ...!?
THAT'S BECAUSE THEY'RE BUSY DEALING WITH WHAT HAPPENED TO THAT SUPER HUMAN.
SHIHO *LIE *
A VIOLET ROSE ...?
SFX YOYO GUZUH
IS THERE ANYONE WHO CAN CONTINUE THE LEGACY OF YOUR DRILL? REIRA ONEE-SAMA.
I'll never forget the time we met !!
IT REMINDS ME OF HER
FOR SOME REASON

SFX: FUU
THANKS FOR COMING
S-SHE CAME !!?
SFX: DOGAN
!!?
IT DOESN'T SEEM LIKE ARIKA-CHAN IS COMING
YES THERE'S NO REASON FOR ME TO WORRY
SFX: JYU-
IT'S A PLEASURE TO MEET YOU. YOU MAY CALL ME KAZUYA KRAU-XEKU
SFX: KIRA
SFX: GU
MY BACCHA TOLD ME NOT TO ACCEPT GIFTS FROM STRANGERS
UMM I'M RETURNING THIS
WHAT THE HELL DO YOU THINK YOU'RE DOING!?
DARK SIDE
SFX: GASHI-GASHI
EH ?
CHU
SFX: SUMI

I FELT THAT YOUR EYES WERE LOOKING AT NO ONE BUT ME ...
I'VE BEEN WATCHING YOUR AWE-INSPIRING FORM SINCE THAT DAY ...
DON'T BE SO COLD WHY ARE YOU REJECTING MY LOVE FOR YOU?
ARIKA "GOHAN!?" (FOOD)
ごはん!?
EVEN IF IT'S NOT POSSIBLE FOR YOU TO ASSOCIATE WITH ME, WON'T YOU AT LEAST COME FOR A MEAL!?
SFX GYU
W-WAIT!!
G-GOOD BYE!!
SFX PAH PIU
GOOD JOB! THAT'S MY OTOME !!
SFX SHA!! GAH
"THERE'S A SAYING THAT YOU SHOULDN'T TAKE FOOD FROM A STRANGER!! By Haucha!!
LET THIS PITIFUL MAN LOST IN LOVE REALIZE HIS DREAM AT LEAST ONCE ...!!
I HAVE RESERVATIONS AT A THREE STAR RESTAURANT
B-BUT I DON'T KNOW HOW TO USE A KNIFE AND FORK ...
SFX MOJI
O-Okay then, how about the amusement park!?
WE'LL RIDE WHATEVER YOU WANT YOU CAN ALSO EAT AS MUCH SOFT CREAM AS YOU WOULD LIKE!!

I'll go!!
Like a little child
SFX. GASHAN
SFX. KIKI
SFX. GYUN
MASHIRO-SAMA
SFX. BECHO ZAHH
WHY ARE YOU GOING WITH HIM!?
SFX. GATATA
SFX. TAHH
AHH, I HAVE TO GO!
WELL ... UMM... ...N!?
YOU SNUCK OUT OF THE EDUCATIONAL INSTITUTION WITHOUT PERMISSION AGAIN!!
ARE YOU THAT WORRIED ABOUT ARIKA-CHAN!?

SFX: GOOD OOH
ゴオオ
オオ
SFX: PETO
Look!! All the people look like ants!!
ペと

SFX A-NYA-!!
TEXT IN ARIKA'S MOUTH! "FEAR"
SIGN: "PLEASE DON'T COUNTER ATTACK"
SFX KOSO GIRIGIRI TON TON
W-WHY THAT NONCHALANT
!!
SFX KUSU JAK
!!
It's okay!
SFX: POKOSUKAPOKO POKO
SFX: DOGO SUGA BAKI
MASHIRO-SAMA
MASHIRO-SAMA, YOU JERK
!!
SHIT.
SIGN "NOT IN THIS WORLD"
NBAA
SFX GIN
!!?

SORRY TO HAVE KEPT YOU WAITING.
WAA, THANKS!!
SFX KAKI MULI KOSO
AND, CHATTING ON A BENCH, WATCHING THE SUN SET....
THIS IS THE PERFECT AMUSEMENT PARK DATE!!
SFX PAA
SFX AMU AMU
THIS IS THE FIRST TIME I HAD SO MUCH FUN!!
I'VE ALWAYS DREAMED OF GETTING ON EVERY RIDE!!
EVEN WHEN SHE CAME FOR HER PART TIME JOB...
AT LAST, I HAVE SEEN YOUR TRUE SMILING FACE
ぱぁ

EHH ...?
BECAUSE YOU LOOKED LONELY, I WAS CONCERNED ABOUT YOU .....
SO WHAT IS CLOUDING YOUR SMILING FACE?
VARIOUS THINGS HAPPENED
IT'S ABOUT MY MOTHER
YOU SEE.
THANK YOU KAZUYA-SAN.
SHE WAS STILL WORRIED ABOUT THAT
IF I ONLY KNEW..
BUT, I HAVE TO GO SOMEWHERE, AWAY FROM THE SADNESS!!

OHIME-SAMA.
WELL THEN, I'LL INVITE YOU OVER TO AN EVEN MORE FUN PLACE THAN THIS.
SFX: POKE. HEE-
I HAD A TOP-CLASS SUITE ROOM PREPARED JUST FOR YOU!
CAN I EAT THAT?
O-OF COURSE
SFX GIRA
TEXT: VOYEUR
SFX BETO KOSO
W-WHAT'S THE BIG IDEA BRINGING HER TO A HOTEL!?
THAT IDIOT!!
DOESN'T SHE REALIZE WHAT PEOPLE DO IN THESE KIND OF PLACES!?
ARIKA-CHAN IS GOING TO LOSE HER MAIDENHOOD!!
SO WHAT KIND OF FUN THINGS ARE WE GOING TO DO IN HERE?
COUNTRY GIRL (WITH NO ADDITIONAL CULTIVATION).
MASHIRO "WAY YOU!"
SFX GIGI

Don't you think it's time for us to go to bed?
Now then ...
Give in to your senses tonight ......
SFX. DOSA
!!?
すぽーん!!
SFX JIRI KIRA-N SUPO-N BAH

Keep your hands off Arika-chan!!
Stop right there!!!
SFX. GAGAAN
SFX. SHUBAA
SFX. KIN SHUSHI
CHE INTRUDERS
Wawa!!
Femele Body Restrein-ing-type Slave: Donfan!!
SFX. SHUBAH
!!?

LET'S RETURN TOGETHER TO THE BIRTHPLACE OF SCHWARZ.
EHH!?
I CAME TO GIVE YOU A MESSAGE, ARIKA-CHAN.
IT'S FROM GENERAL RAD ... YOUR FATHER.
You're from Schwarz!?
!!?
"BLACK VALLEY"
SFX: GIKII GUGU
Do you think we'll let you do such a thing!?
SFX: AOHI ZURYU
NO NEED TO PANIC, MY PET IS CAPABLE OF HANDLING ALL OF YOU!

Uhya hya hya!!
U... KUAH!!
スリュ
NOOOOO! IT'S SLIMY!!
ねちょ
SFX: ZOKUU
SFX: ZURYU NECHO
SFX: SUWA- SURUU
T-This sensation!!? VERY FAMILIAR
GEH.
AUH ♡
GYU
どわっ
スルッ
YOU SEEM LIKE THE TYPE THAT IS RIGHT FOR ME... EVEN IF YOUR CHEST IS FLAT, YOU'RE STILL GOOD.
SFX: GARARA YURAA
SFX: ROGA
YOU'RE SO CRUEL, KAZU-KUN ...
ユラァ

A... Akane-chan!!?
SFX: HASA
Akane Onee-sama!?
FUH
IT CAN'T BE HELPED NOW THAT THE CAT IS OUT OF THE BAG
YES, I'M A MEMBER OF SCHWARZ
That's not important!!
I knew it, you've been cheating on me!!
EH?

THAT TIME WHEN KAZU-KUN SAID THOSE WORDS TO ME
THAT WE WOULD ALWAYS BE TOGETHER. EVEN IF THOSE VIOLET ROSES WITHER AWAY, OUR LOVE WOULD NEVER FADE. I WAS SO HAPPY..... I WOULD EVEN GIVE UP BEING AN OTOME JUST TO BE WITH KAZU-KUN..... REALLY? SHIZURU ONEE-SAMA, THE HEADMASTER, CHIE-CHAN, SHIHO-CHAN, AND EVERYONE ELSE TOLD ME THAT I WAS BEING NAIVE, HOWEVER I STILL BELIEVED IN YOU. DID I DO MY BEST? IF YOU SAID IT WAS NECESSARY, I WOULD EVEN GIVE UP ALL OF MY MONEY..... CHI..... IF THAT'S THE ONLY WAY, I WOULD GIVE UP EVERYTHING. I SERIOUSLY CONSIDERED GIVING UP MY QUALIFICATIONS TO BE AN OTOME JUST TO HAVE MY FIRST TIME WITH KAZU-KUN. NATURALLY, WHEN KAZU-KUN WAS NO LONGER THERE, I WAS WORRIED. WHAT IF YOU WERE IN
CIDENT, WHAT IF YOU WERE SICK, WHAT IF YOU GOT TAKEN BY ANOTHER
.. SO I SAID TO MYSELF. I RESOLVED TO TO NOT EAT ANYTHING. EVE
E TO DROP TO 5 KILOGRAMS... THERE-FORE, I DECIDED TO SEARCH F
ED KAZU-KUN. AT THE PARK..... WELL, IT WAS QUITE DIFFICULT.
TER WITH KAZU-KUN WAS THE HAPPIEST MOMENT IN MY LIF
NEVER FORGET IT. ALTHOUGH IT PAINS ME TO END A RELATI
THIS. YOU LEAVE ME NO CHOICE.
BECAUSE I THOUG
COULD BELIEVE IN YOU, KAZU-KUN!
SKIP
FAST FORWARD
WAIT, AKANE-CHAN YOU'VE GOT IT ALL WRONG!! I WAS ORDERED TO DO THAT!!
...BUT!!
SFX: GHAKARH
SFX: KIRA
SFX: PIKUN
You were lying to me about everyone, weren't you!?
BELIEVE ME, AKANE-CHAN! MY LOVE FOR YOU IS REAL

ONLY YOU.
SFX LINE LINE LINE LINE
SFX BIKIN
AHEM.
SFX. GUOOO
発
美
力
動!!
I'll never forgive you!!

SFX ZUGOOO

AKANE "END OF LOVE HURRICANE!!!"

SFX SUUH

I, AKANE SOIR, HAVE RETURNED!!

SHE'S A PEARL OTOME

TRIAS NO 1 AKANE ONEE-SAMA

SFX NYA

SFX HA

SO YOU FINALLY WINGED HIM AT LAST, EH?

WE THOUGHT YOU WERE A LOST CAUSE.

ニヤ.

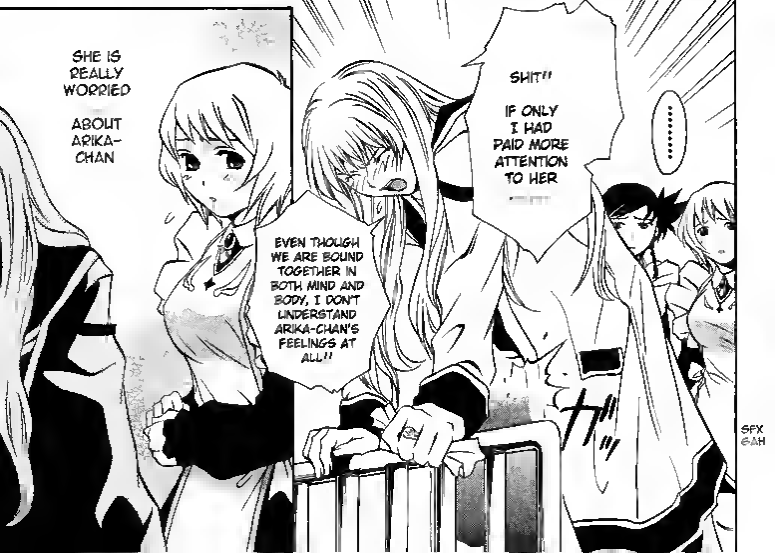
O-ONEE-SAMA!!
THAT'S ENOUGH, DON'T TALK ABOUT THAT!!
SFX KAA-AA
YEAH, WEREN'T YOU GOING TO GIVE UP BEING AN OTOME TO EXPERIENCE THE PLEASURES OF THE FLESH?
"BLACK VALLEY" .....? I KNEW IT. SO IT'S TRUE?
MOTHER .....

HAA
HAA
HAA
...
第20話／黒い谷へ
SFX: KOCO...
KIYOHIME TRACKING DEVICE
MIDORI
SFX: @AGHLLL!
I JUST ANALYZED THE DATA FROM KIYOHIME
SHIZUKU
THERE'S NO MISTAKE ABOUT IT
... THIS IS ...
SCHWARZ'S HEADQUARTERS
"BLACK VALLEY"!
SFX: KIL...

OTOME'S SECRET EQUIPMENT "WORM"
~LOST TECHNOLOGY'S ARTIFICIAL LIFE FORM~
"I GUESS IT CAN'T BE HELPED... LOOK!" SINCE I WOULDN'T STOP CRYING, KUROYUKI-SAMA SUDDENLY EXTENDED HER FINGER UNDER MY NOSE.
BEFORE SHE COULD SAY ANYTHING, I EXCLAIMED "KYAAAAH! S-SNAKE!!"
"IT'S NOT A SNAKE! IT'S CALLED A WORM. IT'S ONE OF THE PIECES OF EQUIPMENT THAT CAN BE USED BY A MEISTER OTOME." SAID MY ONEE-SAMA. SHE LATER EXPLAINED TO ME THAT IT IS AN ARTIFICIAL LIFE FORM CREATED BY AN ANCIENT CIVILIZATION THAT SENDS OUT A SIGNAL TO THE OTOHIME WHEN SHE DRAWS NEAR.
IT IS SAID THAT IT IS GIVEN A PET NAME BY THE ONEE-SAMA OF SOME MEISTER OTOME.
"EVEN THOUGH I BORROWED IT FROM THE CHIEF OF TECHNOLOGY, TO TELL YOU THE TRUTH, I MADE IT SNEAK INTO THAT GIRL'S LUGGAGE."
"...!? COULD IT BE ONEE-SAMA'S!? IF YOU TRACE THE SIGNAL, THEN YOU CAN FIGURE OUT THE LOCATION..... IS THAT HOW YOU DO IT?"
(SUE-MULTI BOOKSTORE PUBLICATION "FUMI-SAMA GA MITEIRU" CHAPTER 3 PAGE 117.)
I'LL BE ABLE TO MEET MOTHER
IF I GO TO THAT PLACE
トゥオオオ
SFX. RYUOOO
SFX. BAGA
第20話／黒い谷へ

I'm going to be gone for a little while. I'll be back soon so don't worry about me.
BUT, WHAT WOULD CAUSE HER TO RUN OFF AND JUST LEAVE A LETTER BEHIND ...?
HOW DID IT GO!?
IT'S NO GOOD.
NO ONE HAS SEEN ARIKA-CHAN.
SFX TATA

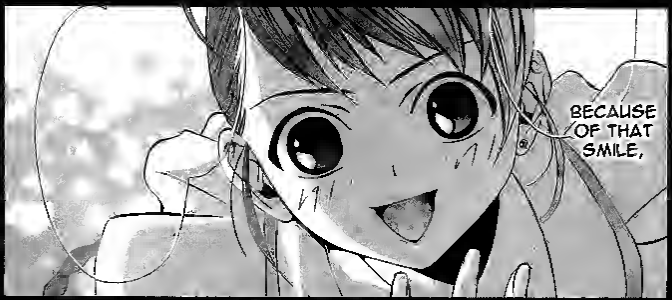
She went to Schwarz !!?
LEFT TO GO MEET HER MOTHER
COULD IT BE... SHE


SHE IS REALLY WORRIED ABOUT ARIKA-CHAN
EVEN THOUGH WE ARE BOUND TOGETHER IN BOTH MIND AND BODY, I DON'T UNDERSTAND ARIKA-CHAN'S FEELINGS AT ALL!!
SHIT!! IF ONLY I HAD PAID MORE ATTENTION TO HER
SFX GAH

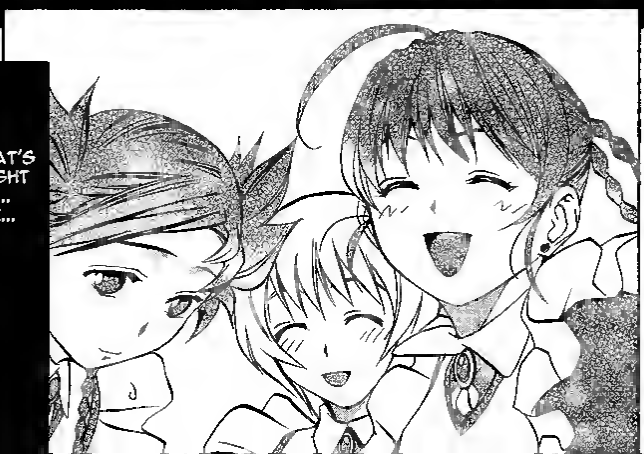
TEXT:
URUTORA RASUTO INPAKUTO
CULTRA FUST IMPACT
SFX DAKI
だ
ウルトラ
バストインパクト
I'LL COMFORT YOU
MASHIRO-SAMA...
ん...?
む
ま。
SFX GAN
SFX MUNI
YOU'RE HEAVY!
ドン
Heavy...
Y-YES...?
ERUSU-CHAN
SFX DAHH
SFX HH
Erusu!!
Mashiro no BakaaWaa~n* !!
Ahh
だ
ン
?.....
ERSTIN
...N
MA-
*TN. NOTE: AN EXPRESSION USED WHEN SOMEONE WISHES/ACTS ANOTHER IS FEELINGS

MASHIRO-SAMA, ABOUT ARIKA
WHY ARE YOU SO CONCERNED ABOUT HER?
EH?
SFX PETA
THAT'S BECAUSE ... I'M WORRIED ABOUT HER!
SHE'S WORRIED ABOUT HER MOTHER
WHAT I WANT TO ASK YOU HAS NOTHING TO DO ABOUT THAT !!
SFX BAHH
SFX KYU
BECAUSE I
I KNOW THAT YOU ACTUALLY ARE A MALE
!!

ABOUT ARIKA-CHAN...?
P...
PLEASE EXCUSE ME
SFX. TA
SFX. GORO GORO
SFX. KLIN
SFX. KASA
IT WAS ARIKA-CHAN'S SMILING FACE WHICH HELPED ME THE FIRST TIME
NYA!



EVEN WHEN IT GOT PAINFUL, I DIDN'T RUN AWAY ...



THAT'S RIGHT ... I...

SFX RAUH
SFX PIKU
Wha-!?
READY TO GO, NYA?
SFX ZUZA
SFX PAKON
SFX KYUIIN
W-W-W-WHO ARE YOU!?
YOU HAVE FOUR EARS!?
SFX CHIRON
SFX UNYA
I'M MIKOTO, NYA. ♪
うにゃ

I'VE BEEN WATCHING YOU FOR A LO~ONG TIME, NYA
THERE'S SOMETHING STRANGE ABOUT YOU, NYA
SFX. NIJIRI
SFX. NYA
BECAUSE YOU GO ABOUT YOUR BUSINESS IN SECRECY, NYA
THERE'S SOMETHING I NEED TO INVESTIGATE, NYA
SFX. KYORO KYORO
SIGN "ENTRY IS PROHIBITED WHILE MAOHIRO-SAMA IS BATHING"
S-"STRANGE" !?
SFX. SORO-RI
SFX. BORO BORO
Nina~cha~an !!
ERUSU ...
ERSTIN "GUSU GUSU"
ERSTIN "HEE"

SFX KYU
MASHIRO-SAMA-
MASHIRO-SAMAaa
...
ERUSU, COULD IT BE YOU ARE .....
ABOUT MASHIRO-SAMA
...
SFX GUSU
IT'S TRUE THAT I LOVE NINA-CHAN, BUT NOW I'M
MASHIRO-SAMA
I SEE
...
YOU TOO
...
UWAAAA
Mashiro-sama!?
AAAAH!!!

*T/L NOTE LITERALLY "FROM CORNER TO CORNER"
SFX PURI
BE QUIET, NYA. ♪
I MUST INVESTIGATE EVERY NOOK AND CRANNY, NYA*
S-Stop ～!!
SFX GORO
SFX NYA-PERO
W-WHAT ARE YOU SAYING!?
SFX A-REE-
SFX MOSO
SFX GAHH
Nya?
Mashiro-sama!!
SFX BUTSUN
!!?

SFX SA
GEEZ!! I TAKE MY EYES OFF YOU FOR JUST A MOMENT AND THIS IS WHAT HAPPENS!!
NYAH !!
What are you doing to my Joou-sama !?
NYAN, NYA!!
SFX GOO
SFX GI
SFX HIRARI (NIMBLY)
SFX PAKYA
I ONLY WANTED TO LET YOU KNOW THE WHEREABOUTS OF ARIKA, NYA...
HOW RUDE, NYA
SFX SHUTO
EH?
SFX ZUGOGO GOGO
GAKI GAKIN
Stop!! Stop!!
NYA?
If it's going to be like this, then I'll get serious, Nyaaaa!!!

DON'T BELIEVE HER, MASHIRO-SAMA!!
IT'S OBVIOUSLY A TRAP!!
SFX BAFF BAHH
IF YOU COME WITH ME, I'LL BE MORE THAN GLAD TO TAKE YOU TO HER, NYA
SFX KERO
YOU KNOW WHERE ARIKA-CHAN IS!?
EVEN IF IT IS A TRAP
I'M STILL GOING!
SFX ZAKAHH
SFX GUHH
NINA-CHAN,
ARIKA-CHAN,
ERUSU-CHAN,
AND EVERYONE WHO IS IMPORTANT TO ME.
THE PEOPLE I LOVE
...

SUCH A CUNNING PERSON
IF ANY OF YOU WERE GONE, I'LL GO .. WITHOUT FAIL.
SFX UGA
U... WELL, IF YOU PUT IT THAT WAY
DOESN'T IT SEEM UNREASONABLE TO GO ALONE? YOU DON'T KNOW WHAT WILL HAPPEN TO YOU SO IT WOULD BE BEST TO HAVE SOMEONE WATCH OVER YOU
EHH ... NO!
M-ME TOO..
I'LL ACCOMPANY YOU
SFX BOO OO
MIKOTO NYA !!
SFX PEKA-N KYUN
DEPART, NYA !!!
ALTHOUGH I DIDN'T WANT OTHERS TO GET INVOLVED, I GUESS IT'S OKAY, NYA
SLAVE GEM

SFX KIIN
Arika-cha~n!!
EVERYONE IS PROBABLY WORRIED BUT
SFX ZAKA ZAH
!!?
Mashiro-chan!?
SFX BASHUUU
BECAUSE !!
I DIDN'T WANT ANY OF YOU TO GET INVOLVED .....
Why did you leave without a word!?
SFX. BAHH
THAT'S RIGHT! ARIKA-CHAN!!
RUNNING OFF WITHOUT PERMISSION IS EVEN MORE TROUBLE-SOME!!

SFX: GAGA
I love all of you!!
EVERYONEE
SFX JIIN
SFX KILN
SETTLE DOWN, NYA. ♪
THIS IS...
BLACK VALLEY, NYA.
This isn't a valley!!
INDEED, IT'S NO WONDER WE WEREN'T ABLE TO FIND IT UP TO NOW.
IS THERE A PROBLEM !?

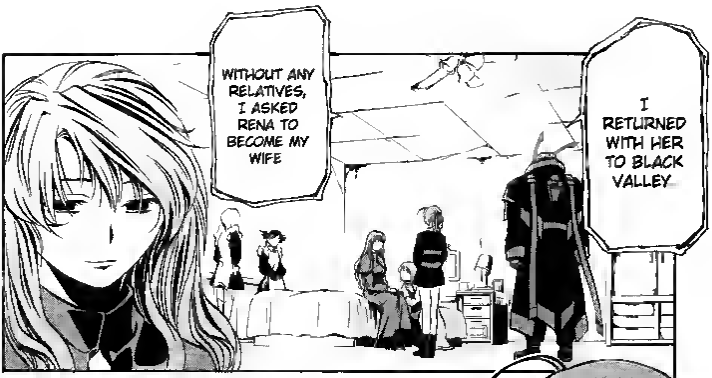
SINCE I'M A CANDIDATE TO SUCCEED AS EMPEROR ... I CAN'T GO EITHER.
SO, EVERYONE IS READY TO MOVE OUT?
CHALOEAN PALACE
SFX GYU
SFX KAH KAH
HOW I HAVE WAITED FOR THIS.
EVERYTHING OF MINE IS YOURS...
I'LL ENTRUST THIS TASK TO YOU!
I'M GLAD YOU CAME, MY DAUGHTER!

ARIKA-CHAN AND I ARE ONE IN BOTH MIND AND BODY!!
SO LEAVE US ALONE !!
HOH... DID YOU COME ALL THE WAY OUT HERE TO RELIEVE YOURSELF OF YOUR HEAD?
!!
EXCUSE ME
IS IT TRUE THAT MY MOTHER ...
YOU'LL MOVE YOURSELF FOR THE SAKE OF YOUR OTOME? AND YET YOU ARE OF THE ROYAL FAMILY YOU'RE A STRANGE ONE
SFX. ZAHH
IS MY MOTHER STILL ALIVE!?
.....

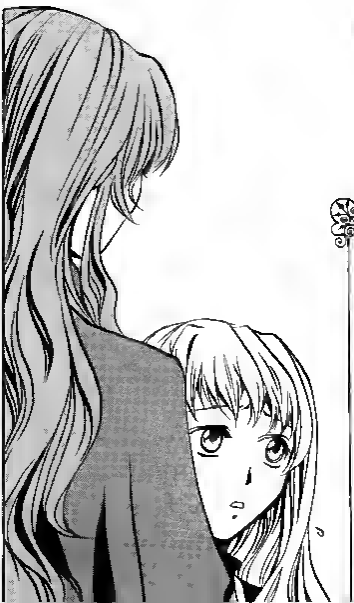
キキ
... COME WITH ME.
SFX GIGI
SLEEP SLEEP
MY LOVELY CHILD
!!
MO... THER?

SFX. KATA KATA
A...
A...
A-
!!?
Arika!!
SFX. GABA

10 YEARS AGO, THE FRONTIER TERRITORY OF GALLERIA.
WHEN I HEARD THAT MY HOMETOWN WAS UNDER ATTACK,
WE TRIED TO RUSH THERE, BUT IT WAS ALREADY TOO LATE.
第21話／再会
RENA.
THE ONLY SURVIVOR WAS A WOMAN WHO COLLAPSED AT THE OUTSKIRTS OF THE VILLAGE...



第21話／再会



THE FRONTIER TERRITORY OF CALLEDIA
-A SECLUDED VILLAGE THAT VANISHED 10 YEARS AGO-

LOCATED IN THE NORTHERN MOUNTAIN RANGES SURROUNDED BY THE VAST DESOLATE DESERTS, A FREE-BORDERED TERRITORY RULED BY SMALL-SCALE FEUDAL LORDS. ALTHOUGH THERE ARE PLENTY OF POOR SIGHTSEEING LOCATIONS, THE REGION DOES HOST A MYRIAD OF SPOTS FOR THOSE WITH PARTICULAR TASTES.

NEVERTHELESS, EVEN FOR A WELL-TRAVELED PERSON, CONSIDERABLE PREPARATIONS ARE NECESSARY BEFORE ONE VISITS THIS REGION.

FOR EXAMPLE, DESPITE THE FACT THAT THE FRONTIER TERRITORY OF CALLEDIA IS WELL-KNOWN FOR ITS ABUNDANT NATURE AND BEAUTIFUL LOCALE, ONE OF THE VILLAGES WAS SUDDENLY DEMOLISHED 10 YEARS AGO.

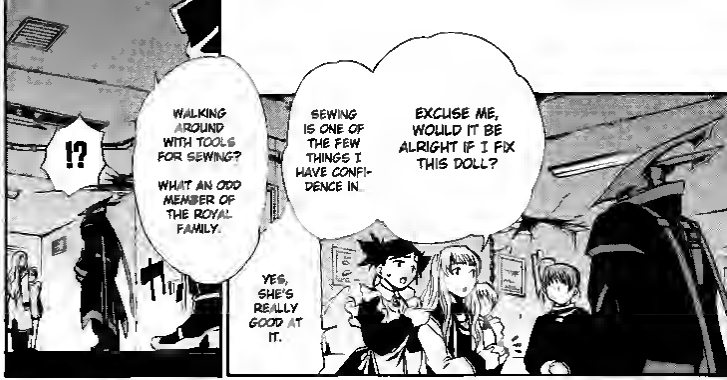
WHETHER IT WAS CAUSED BY A BANDIT'S PILLAGING RING, THE WARRING FEUDAL LORDS OF THE AREA, OR THE LOCUSTS THAT STIRS UP TO DEBATE IN NYC, SO WHATEVER HAPPENED MUST HAVE BEEN QUITE IMPRESSIVE.

(CLUB MULTI-BOOKSTORE PUBLICATION "EARTH'S WALKS OF LIFE 10: CENTRAL REMOTE REGION EDITION")

AND THIS IS ME
THIS IS MY LITTLE BROTHER
THERE'S NO MISTAKE ABOUT IT SHE ISN'T DEAD
THIS IS THE MATCHING DOLL SHE MADE FOR MY LITTLE BROTHER
SFX. GUHH
SFX POTA
SHE REALLY IS ALIVE
SFX GYUU
MOTHER, I'M ARIKA!

THIS CHILD IS ARIKA
WHO ARE YOU?
Mother .....!?
SFX GYU
SHE'S BEEN SUFFERING FROM SEVERE MENTAL TRAUMA EVER SINCE THAT DAY.
EVEN SO, ARIKA AND I
OH WELCOME HOME, WOULD YOU LIKE ME TO FIX YOU SOMETHING TO EAT?
RENA. AH "
BUT, ARIKA.
IT WOULD BE BEST ... IF YOU REST FOR A WHILE.

SHE'LL BE OKAY.
WE'LL RETURN SOON.
SFX. PIKU
SFX. POSO
SFX. FASA KIRA
OH?
BUT, HOW DID ARIKA GET THAT PRECIOUS STONE THAT—?
DON'T WORRY ABOUT IT, GOOD NIGHT, RENA.
!!
RENA?
SFX. BATAN
I'LL STAY WITH MY MOTHER, OKAY?


EXCUSE ME, WOULD IT BE ALRIGHT IF I FIX THIS DOLL?
SEWING IS ONE OF THE FEW THINGS I HAVE CONFIDENCE IN.
YES, SHE'S REALLY GOOD AT IT.
WALKING AROUND WITH TOOLS FOR SEWING?
WHAT AN ODD MEMBER OF THE ROYAL FAMILY.
!?

SFX: ZURU
SAY, RAD
WHAT DO YOU INTEND TO DO WITH THESE CHILDREN?
OF COURSE ... ARIKA IS GOING TO FIGHT WITH US.
!?
SFX: CHIKA!!
SFX: UNYA
OH, YES
I'M THE LEADER OF SCHWARZ, MIDORI-CHAN!
SFX: KI
This person is walking catastrophe!?

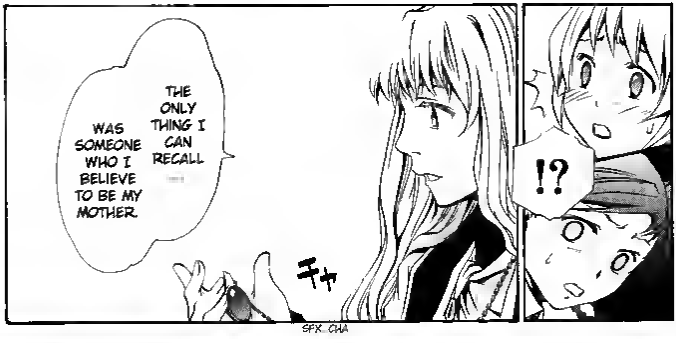
SFX BAHH
No way !!
THAT'S BECAUSE I'M GOING TO TAKE MY MOTHER TO A DOCTOR !!
IMPOSSIBLE
THE HAND FATE HAS DEALT HER HAS ALREADY BEEN CARRIED OUT
HEY!! THERE'S A CHANCE WE CAN HELP HER WITH THE TECHNOLOGY OF GARDEROBE !!
ARE YOU SAYING THEY'LL USE THAT TECHNOLOGY IN ORDER TO CURE RENA?
THERE'S NO REASON FOR THEM TO DO ANYTHING BUT HELP CURE ARIKA-CHAN'S MOTHER!!
SFX. KAHH
SFX ZUHH
IN SPITE OF THE FACT THAT YOU ARE A MEMBER OF THE ROYAL FAMILY, YOU'RE AN INTERESTING GIRL, AREN'T YOU?
!!?
BUT, IF YOU DID RETURN, I WOULDN'T THINK IT WOULD BE AS SIMPLE AS THEM SAYING, "YES, IS THAT ALL?"

YOU HAVE NICE EYES!
I'M QUITE PLEASED WITH YOUR RESOLVE!
EVEN SO, I AM DETERMINED TO GET HER HELP.
SFX: FU
SFX: KA
MIKOTO, BE ON YOUR GUARD.
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE ANYONE WOULD EVEN THINK OF DOING SOMETHING FOR THIS VALLEY.
KIYA
SFX: ZAKA ZA
THEY'RE REFUGEES WHO LOST THEIR HOMES BECAUSE OF THE WARS INCITED BY THOSE IN A POSITION OF POWER LIKE YOU.
EHH ...!!
UMM ... WHO ARE THOSE PEOPLE?

JUST A WHILE AGO, YOU SAID THAT GARDEROBE HAD TECHNOLOGY THAT COULD CURE RENA ...
YES ...
SFX WASHA
WELCOME BACK!!
RAD OJI-CHAN
!
SFX DA DAH
ISN'T IT THE DUTY OF THE STRONG TO PROTECT THOSE WHO ARE WEAK?
THEN WHY ISN'T THAT TECHNOLOGY USED TO HELP PEOPLE LIKE THOSE CHILDREN OVER THERE —?
SFX FUHH
THAT'S SCHWARZ'S INNER CITADEL

SFX: CHIKU CHIKU
チク
チク
SFX: PITA
ピタ
I'M ALWAYS RESEWING BECAUSE I KEEP MAKING MISTAKES
NO, I'M SERIOUS
THIS IS NOTHING!
WOW, YOU'RE QUITE TALENTED AT THIS, AREN'T YOU?
スイ
スイ
SFX: SUI SUI
SAY, NINA-CHAN.
DO YOU REMEMBER YOUR CHILDHOOD.
ONLY THAT I WAS STRUGGLING EVERY DAY TO STAY ALIVE
SUCH A CUTE DOLL ...
WHY, DOES THIS SEEM FAMILIAR?

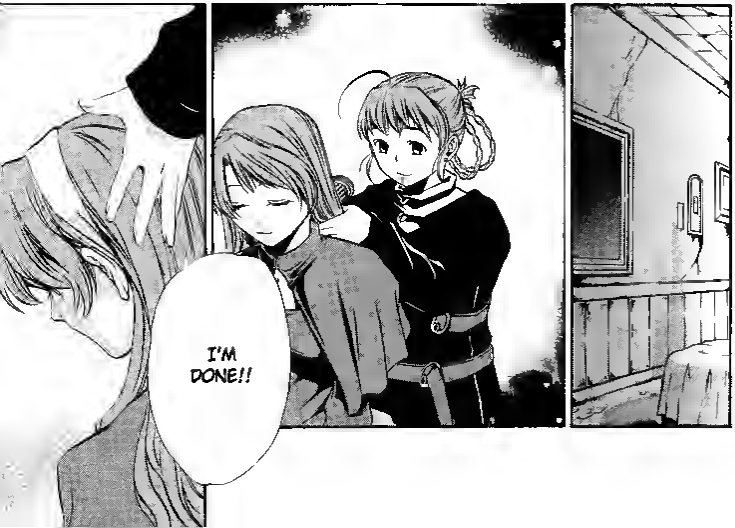
SFX. KARI KARI
I... DON'T REALLY REMEMBER ANYTHING FROM MY CHILDHOOD...
SURELY, YOU WERE CUTE, BRAVE...
SFX. MOYA KYAN
H-HOW ABOUT YOU, MASHIRO-SAMA? DO YOU REMEMBER ANYTHING FROM YOUR CHILDHOOD?


SFX. CHA
THE ONLY THING I CAN RECALL... WAS SOMEONE WHO I BELIEVE TO BE MY MOTHER.
!?

SHE TOLD ME TO NEVER SHOW IT TO ANYONE AND TO ALWAYS CHERISH IT.....
THIS WAS PASSED ON TO ME BY THAT WOMAN.

THAT'S PROBABLY THE REASON WHY I WANTED
ARIKA-CHAN TO BE ABLE TO MEET HER MOTHER
SFX: GYUUU
SFX: UKYU-N
MASHIRO-SAMA SEEMS SO PITIFUL !!
TEXT: "ULTRA BUST IMPACT!!"
SFX: BAFUU
T/L NOTE: FUNIFUNI (SOFT)
Fuufuu from the front!!?
Waah, Mashiro-sama is back to normal!!!
SFX: MUNI

Second Impact !?
SFX PUNI PUNI
MIKOTO: "KUA-"
Third Impact !?
Fourth Im
SFX PURA PURA


I'M DONE!!

THANK YOU.
SUCH A STRANGE PERSON
TO DO SOMETHING LIKE THIS FOR SOMEONE LIKE ME
……
WELL, IT'S YOUR TURN TO TURN YOUR BACK THIS WAY
SFX KURUN
I'M RETURNING THE FAVOUR
SFX KOTO
EH!? EEHH!?
SFX FUWA
SFX SHURU
SFX SU-

MOTHER
...

LET'S RETURN TOGETHER, OKAY?
FOREVER.
——FOREVER...

Wh... What's going on!?
Someone's here!

SFX. CHIKA
SFX. ZUGO-GOGO
SFX. HYUGOO
SFX. DOGOO

KYAAAA!!
Mother——!!

第22話／王の選択

SFX. BAN
SFX. ZUGAGA
SFX. BAHH
SFX. DOZAA
ARIKA-CHAN!!
SFX. ZUGAA
SFX. HYURU
SFX. DUGOGOOO GOO

CHALDEAN EMPIRE
~AN OLD LIGHT, WHERE IS IT NOW~

IF ONE IS TO ASK ABOUT CHALDEA A SMALL BUT STRONG MENTAL IMAGE COMES TO MIND OF A COUNTRY WITH A STRONG MILITARY, STREETS WITH A RICH HISTORY AND CHARACTERISTICS THAT EMPHASIZE DECORUM.

HOWEVER, THE CIRCUMSTANCES HAVE CHANGED RECENTLY. FOR EXAMPLE, THERE IS A DISPUTE OVER WHO SHOULD ASCEND TO THE THRONE, MILITARY OPPOSITION, THE RECONSTRUCTION OF THE PLEASURE CITY OF MARDOCK BACK TO ITS PREVIOUS GLORY, AND VARIOUS OTHER COMPLICATIONS.

IN ANY CASE, DUE TO THE TURBULENT MOVEMENTS IN VARIOUS LOCATIONS AND THE RUMOURS OF LARGE-SCALE TERRORIST ACTIVITIES THIS YEAR, WE RECOMMEND THAT YOU CHECK YOUR INFORMATION CAREFULLY BEFORE YOU TRAVEL.

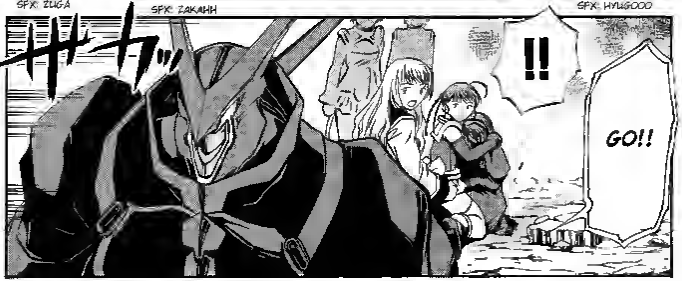
(SUB MULTI-BOOKSTORE PUBLICATION "EARL'S WALKS OF LIFE 5 CHALDEAN EMPIRE EDITION")

YOUR WARS TREAT THE LIVES OF THESE REFUGEES LIKE BUGS
HMPH, THERE'S NO REASON FOR ME TO KEEP MYSELF FROM CRUSHING YOU WITH MY IRON HAMMER OF JUSTICE!
CHALDEAN EMPIRE!!
SHE'S A STUDENT OF GARDEROBE
THEY SAID SHE WORE THIS KIND OF UNIFORM AT ONE TIME, A LEGENDARY ONE!! NO, ONEE-SAMA!
SFX: GRUH
SFX: KYU!!!
SFX: KIIN
MATERIALIZE!!

SFX: JYAKI
I, Akira Okuzaki ... will defeat you!!
Come forth!!
SFX: ZUGOGOGO
King Gatten !!!
SFX: GJAKII

EVERBODY GO ESCAPE, OKAY!?
SFX: ZUGGOGGO GOO
NOOOOOOOO!!
MOTHER!?
AAH... ...AGAIN.
WHY ...
... SUCH A THING!!

SFX: ZUGA
SFX: ZAKAHH
SFX: HYUGOOD
!!


!!
GO!!

WE'RE BEING COUNTER ATTACKED BY SCHWARZ'S ARMOURED UNIT!!
COME OUT MY OTOMES TO YOUR SCALE MASTER.
RELEASE THINE POWER
SFX KYUPII

SFX (RIGHT) ZUDODODO
(BOTTOME LEFT) DODODO
(BOTTOM RIGHT) ZUGAA
The clean-up Otome unit "Scale" has arrived !!
!!?

SFX: FAHH
Stop!!!
SFX: GASHU
I... DECIDED TO BECOME AN OTOME SO I COULD PROTECT EVERYONE!!
A CORAL OTOME!?
WHY ARE YOU HERE!?
SFX: GUHH
SFX: FAHH
ARIKA-CHAN!!
IF WIND'S PRINCESS WERE TO INTERVENE IN THEIR MILITARY MOVEMENTS...
!!
IT WOULD CAUSE AN INTERNATIONAL PROBLEM WITH CHALDEA!!
YOU MUSTN'T, MASHIRO-SAMA!!

SFX. GAHH GAHH GAHH GAHH
SFX GYARI
GOOD !!

SFX GI
ONCE TAKUMI-SAMA ASCENDS TO THE THRONE
HE'LL PUT AN END TO THE SUFFERING OF THESE PEOPLE FOR A SECOND TIME!
THE OPPRESSED PEOPLE'S PAIN I WON'T STOP MY BLADE FOR OBSTINATE PEOPLE LIKE YOU !!
SFX ZUGAGA
SFX. GIN
I HATE THAT KIND OF USELESS QUIBBLING!
DOES THAT GUY KNOW TRUE SUFFERING ?

SFX: GAKI GAHA GAKI GAKI
SFX: SHUBABA BAGA
THIS IS FOR THE SUPER HUMAN !!!
SFX GIN

SFX ZUGAA
Certain Kill !!! Kunoichi Nin Houchou !!!
KUNOICHI: FEMALE NINJA
NIN: STEALTH
HOUCHOU: CUTTING KNIFE
REM'S SAFETY LIMITER
SFX. ZUDON
SFX. RAKIN GYUU!!

IF I COLLAPSE, THEN WHO'LL UPHOLD THE JUSTICE .....!?
NO-! IF LEADER'S REM HAS CRASHED, SHE CANNOT BE MOVING !!
SFX GATETE
T/L NOTE: I LOVE GAL'S ENGLISH
SFX GARA
NOOo !!!
THIS IS IT
SFX JYAKI PITA
SFX DOMU
Guhahh !!
HAVEN'T YOU ALREADY HURT HER ENOUGH!?
SFX GASHI

AN OTOME EXISTS TO FIGHT AT HER MASTER'S COMMAND
...
SFX. DOSA..
EVEN SOMEONE LIKE YOU SHOULD UNDERSTAND HOW IT FEELS TO HAVE THE SAME DESIRES AS HER MASTER.
THIS IS TO FULFILL THAT DREAM
Stop!!!
THAT'S ENOUGH!
WHAT'S THE MEANING OF HURTING EACH OTHER?

MASHIRO? IT CAN'T BE!!
NO! MASHIRO-SAMA!!
SFX: KIN
WINDBLOOM KINGDOM'S NEXT QUEEN,
HER HIGHNESS MASHIRO BLAN DE WIND÷ BLOOM
THAT RADIANCE
キィン

THE SOUTEN NO SEIGYOKU
I SEE YOU HAVE TAKEN GOOD CARE OF IT
EH?
.....!?
SFX BAHH
THAT COWARDLY CHILD IS FINALLY ABLE TO PROTECT HIS ONEE-CHAN ...
THAT'S WIND'S ..
MAY I PRESUME YOU ARE TRYING TO INTERFERE WITH CHALDEA'S AFFAIRS?

SFX GOGOGOGO
IN THAT CASE, MAY I ALSO PRESUME THAT YOU ARE AFFILIATED WITH THESE PEOPLE ...?
SFX KUSU
MY COUNTRY HAS NO PART IN THIS !!
I, MYSELF, AM THE ONLY ONE WHO WON'T ALLOW THIS!!
YOU'RE QUITE AN IDEALISTIC PERSON, AREN'T YOU?
FOR A KING ...
IT IS ABSOLUTELY NECESSARY TO MAKE DECISIONS BEYOND MERE HUMAN EMOTION IN ORDER TO PROTECT ONE'S COUNTRY AND PEOPLE!!
IF YOU'RE REALLY A MEMBER OF THE ROYAL FAMILY, YOU MIGHT UNDERSTAND!

YOU MIGHT BE CORRECT ... HOWEVER !!
I WANT TO PROTECT EVERYONE !!

AKIRA, PLEASE TAKE CARE OF MASHIRO-HIME.
THEN, I WON'T SHOW YOU ANY MERCY.

SFX SHUPA
SFX NG-HH
SFX KI
I WON'T ALLOW SUCH A THING!!
IF THERE IS ANY RESISTANCE, YOU MAY REMOVE THE OTOMES.

MY ROBE ...!!
!!
SFX: SHU
SFX: BASHUN
SFX: PAKII
Arika-chan!!
SFX: SHURAHH
HE SAID THAT I MAY REMOVE YOU IF YOU RESIST!!

Mother!?

第23話／蒼天の青玉
Mother!!

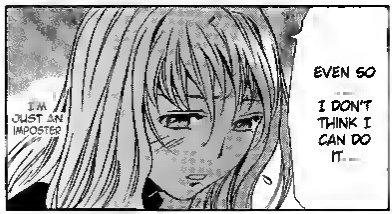
SFX: GUOO
SFX: GIIN
GET OUT OF MY WAY !!
SFX: SHLIIIU
SFX: DAN
HOW DID SHE DO THAT WITHOUT WEARING ROBE!?
SFX: GUON
THERE'S NO MISTAKE ABOUT IT
I KNEW IT, IT'S HER!!

SHE'S THE PREVIOUS OWNER OF THE "SOUTEN NO SEIGYOKU"! RENA SAYERS-SAMA!!
SFX: GIRI
How idiotic ...!!
EH!?
Make a contract !!
With the Souten no Seigyoku !!
SFX: KIN KAE-JU
SFX: FUWA

THE KING AND OTOME'S ... FORMAL CONTRACT !?
N-NO WAY (; !?
US...
SFX: ZAHH
Hurry !!
like I'll let you do that !!
SFX: BAHH
!!
LET'S MAKE A CONTRACT !! MASHIRO-CHAN!!

MASHIRO-CHAN SAID TO ME, "THE PEOPLE WHO ARE IMPORTANT TO ME, YOU ALSO WANT TO PROTECT."

THEREFORE, I WANT... TO DO MY BEST FOR MASHIRO-CHAN'S SAKE TOO.


I'M JUST AN IMPOSTER...
EVEN SO... I DON'T THINK I CAN DO IT...

DON'T HESITATE!! THAT'S YOUR PRECIOUS STONE.

DON'T SAY THAT, I KNOW YOU CAN DO IT!!

IF I WERE TO MAKE A CONTRACT, IT WOULD HAVE TO BE WITH MASHIRO-CHAN...
Mmm, No one else but Mashiro-chan!!
SFX: GOKI
ARIKA-CHAN...

SFX: GOOOOO
Will you accept me as your master?
My Otome!
With this blue precious stone,
Arika Yumemiya,

SFX KIIN
.....
YES.
MASHIRO-SAMA
SFX GAHH
Chii!!
Kyah !!

SFX BAHH
Haaahh !!
SFX ZODON
!!?
... I won't let you harm them !!
In my neme...
Now then, Arika...

Release thine power !!!
HER ROBE IS A BRILLIANT BLUE...!!
AAH MY JOOU-SAMA .....
SUCH A BEAUTIFUL BLUE ...!!

SHI...
SFX. GYUON
SFX. BARAHH
!!?
SFX. RAGAN

THOSE CHILDREN, MY HOW THEY'VE GROWN ...
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE YOU HAVE LAST SEEN THEM ...
... GUH.
HA
HA
PLEASE HELP THOSE TWO FOR ME, OKAY ...?
SFX: DO.NO
SFX: GASU
SFX: SO
REITO-KUN.
What!?
YOU HAVE ALWAYS BEEN LOOKING AFTER ME ... THANK YOU
Mother!!

HUH?
THE TWO OF YOU HAVE BECOME SO MAGNIFICENT.
SFX: GAKU
ガク
ARIKA
PLEASE PROTECT HIM WITH YOUR LIFE.
THAT PERSON IS YOU. R ...
KUHH ... I FAILED.
Mother!?
SFX: GIRI
HOW DARE ...
IT'S OKAY, SHE'S ONLY UNCONSCIOUS!

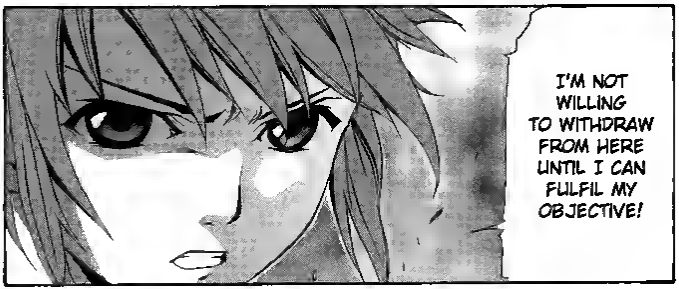
I SEE, SO YOU REMEMBER?
SFX. ZASAH
RAD-SAN
YOU SHOULD TREAT THAT WOUND!!
.....
How dare you do that to mother !!!

SFX. GOOD
Suppress her master !!
SFX. KYUIII
SFX. BON
TAKE CARE OF MY DAUGHTER, MASHIRO-HIME.
YOU MUST ... BECOME A GOOD RULER ...
SFX. ZUGAGAGA
Rad-san!!!

SFX GOROHH
Father !!
FUHH
YOU CAN CALL ME FATHER?
WHEN I'M LIKE THIS
SFX BUDZN
SFX ZUGAA
Now... I have no regrets!!!
My daughter!
I'll become your star of hope!!!
SFX

SFX: GAZAA
SFX: GAHH
NO WAY
FATHER?
...DAMN IT!!!

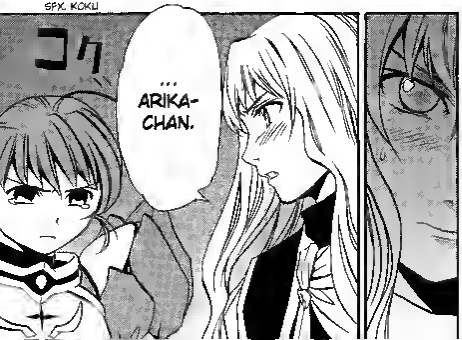
Why must you keep hurting everyone!?


I'M NOT WILLING TO WITHDRAW FROM HERE UNTIL I CAN FULFIL MY OBJECTIVE!

Butou !!?

HOW ABOUT WE SETTLE THIS MUTUALLY ...
WHOEVER LOSES AT BUTOU MUST SURRENDER
SFX: SHU

SFX: KOKU


コク
... ARIKA-CHAN.

We accept
.....
Let's settle this at Butou!!

第24話／舞闘決戦

BUTOU

-SHOULDERING THE KING'S LIFE RIGHT NOW-

"ONEE-SAMA!"

SHE RESPONDED TO MY VOICE. HER LONG SILVER HAIR SWAYED IN THE WIND AS HER TRANSPARENT VIOLET EYES GAZED TOWARDS ME ON THE LIFTERS— CHALLENGED TO BUTOU, AN OTOME. ONE FLOWER SHIZAYURI, AND HER MASTER STOOD ON THE "CANDLE STAND OF LIFE" AS IT BEGAN TO BLOOM TOWARDS THE SKY.

AS SHE STOOD IN THE COLD, HER APPEARANCE BECAME LIVID. THIS WAS TOO MUCH.

"PLEASE, PLEASE STOP!! WHY ARE YOU DOING THIS ONEE-SAMA!?"

THIS IS BECAUSE OF THE PERSONAL STRUGGLE BETWEEN THE TWO HOUSES OVER WHO WOULD BECOME EMPEROR. THAT KIND OF THING. WHY!?

SUDDENLY, I WAS RESTRAINED BY KUROYUKI-SAMA WHEN I TRIED TO RUN. "SEE THAT LIFTER? THAT FLAG MEANS THEY RECEIVED PERMISSION FROM GARDEROBE. THIS IS A FORMAL BUTOU THAT WILL ONLY END UNTIL ONE OF THEM COLLAPSES. THERE IS NOTHING YOU CAN DO TO STOP THEM."

(SHUEISHA MULTI-BOOKSTORE PUBLICATION "FUMI-SAMA GA MITEIRU" CHAPTER 2 PAGE 193.)

WE'RE NOT FIGHTING FOR THAT KIND OF THING
THIS WILL START A WAR BETWEEN BOTH WINDBLOOM AND CHALDEA!!
Please reconsider !!
BUT, THERE MUST BE SOME OTHER WAY TO DO THIS, MASHIRO-SAMA!
!!
SFX KUWA

SORRY TO MAKE YOU WORRY.

第24話　舞闘決戦

IT HAS BEEN DECIDED SINCE ANCIENT TIMES WHEN ONE CAN'T SETTLE A DISPUTE.
NOW, IT WILL BE DECIDED BY BUTOU WHETHER WE WIN OR LOSE.
SFX GOOULIN
AS LONG AS YOU KEEP PROTECTING SCHWARZ, I WON'T SHOW YOU ANY MERCY !!
THAT'S BECAUSE ... I WANT TO PROTECT EVERYONE!!

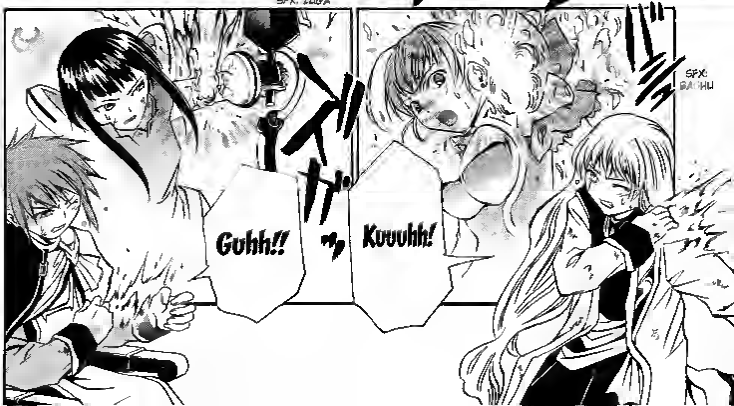
SFX. JYAKI
I, Akira Okuzaki ... Will defeat you!!!
HIS HIGHNESS TAKUMI'S OTOME OF THE GENNAI NO KANRAN-SEKI!!!
MASHIRO-HIME'S OTOME OF THE SOUTEN NO SEIGYOKU!!!
Arika Yumemiya, here I go !!!
SFX. ZAKA
SFX. GYUOOOO
Begin !!
SFX. GOO

SFX: DOGO DOGOGOO
S.....SUCH A FIERCE POWER.....
SFX: GOO
JUST LIKE A MEISTER OTOME'S...
THIS.....

TRUE
BUTOU
!!!

SFX GAGYA

SFX: ZUGA



SFX. GAHH
EVEN IF THIS BODY WERE TO BREAK
I CAN'T DRAW BACK NOW THAT I HAVE COME THIS FAR
I resolved to use what little life remains in my body for Chaldea!!
HA
HA
I don't care how much I am hurt!!
HAH
HA
HA
IF I CAN PROTECT EVERYONE
BY THE NEXT BLOW !!
THIS IS GOING TO BE DECIDED

TEXT: MIRYOKU HATSUDOU (RELEASE MIRYOKU)

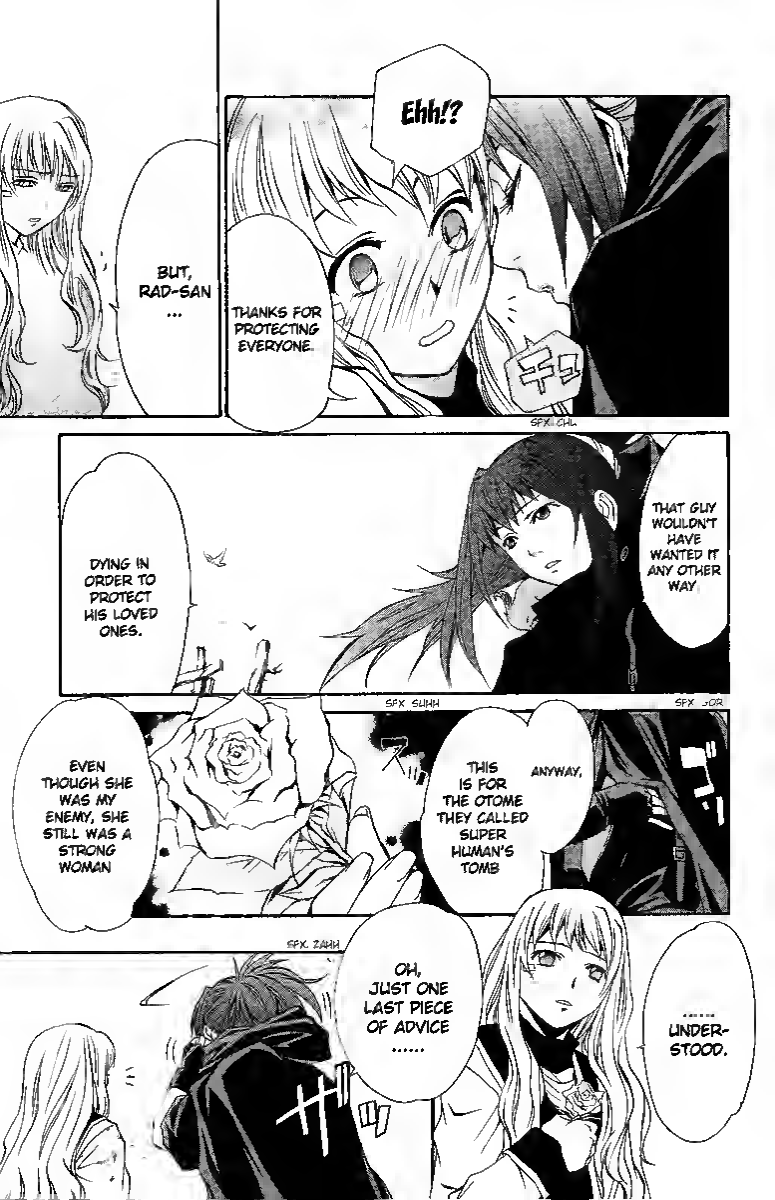
SFX KAHH
SFX GOGOGO
ゴゴゴ
Shizuru Onee-sama!?
Sheathe your weapons!!
The school head!!?
SFX KAHH
BUTOU ISN'T PERMITTED UNLESS IT FOLLOWS THE PROPER FORMALITIES!!

WHY ARE YOU ALWAYS GETTING IN MY WAY, GARDEROBE!?
THEREFORE, THIS BUTOU IS INVALID!!
THIS BATTLE IS BETWEEN MASHIRO-HIME AND ME!!
I'M NOT FINISHED YET...
!!
IS THAT SOMETHING A REAL RULER WOULD DO!?
STAKING THE LIFE OF YOUR OTOME OVER A PERSONAL GRUDGE,
AKIRA, TELL THE ENTIRE ARMY TO WITHDRAW
Haa
Haa
SFX: GAKU
Takumi-sama!?

I AM LOOKING FORWARD TO SEEING WHAT KIND OF RULER YOU'LL BECOME
I APOLOGIZE FOR MY BEHAVIOR, MASHIRO-HIME.
IT SEEMS THAT WE BOTH LOST OUR COMPOSURE BACK THERE?
HA
HA
SFX GAHH
Mashiro-hime!!
You can lecture me as much as you want later!!
FIRST ARTAI, NOW CHALDEA ……!!
YOU ACTED WITHOUT PERMISSION AGAIN ……!!
HEAD-MASTER ……
SFX GIRI

SFX KYOTON
RIGHT NOW, PLEASE MAKE ACCOMMODATIONS FOR THE INJURED AND THE REST OF THE REFUGEES AT WIND!!
SFX IIJAKA ZAKA
INDEED ... YOU'RE JUST TOO MUCH.
Re... Rena Onee-sama!?
I CAN'T BELIEVE IT.....
IT'S OKAY, HER LIFE ISN'T AT RISK!
SFX PON

Is Rena Sayers' daughter !?
ARIKA
!!?
YOU'LL RECEIVE TREATMENT AT GARDEROBE ..... MOTHER!!
SFX NAKI
SHH!!
I WANT TO TELL YOU SOMETHING BEFORE I MAKE MY ESCAPE, OKAY?
!
MIDORI-SA——


Ehh!?
THANKS FOR PROTECTING EVERYONE.
BUT, RAD-SAN ...
SFX: CHL
THAT GUY WOULDN'T HAVE WANTED IT ANY OTHER WAY.
DYING IN ORDER TO PROTECT HIS LOVED ONES.
SFX: SUHH
SFX: JOR
ANYWAY, THIS IS FOR THE OTOME THEY CALLED SUPER HUMAN'S TOMB
EVEN THOUGH SHE WAS MY ENEMY, SHE STILL WAS A STRONG WOMAN
SFX: ZAHH
OH, JUST ONE LAST PIECE OF ADVICE .....
..... UNDER-STOOD.

WATCH OUT FOR SERGEY.
EHH ...?
THAT'S RIGHT ... I MADE A FORMAL CONTRACT WITH HER !!
SEE YA!! DON'T MAKE RAD'S DAUGHTER CRY!!
SFX. FUWAH
SFX. HAHH
IF IT'S MASHIRO-CHAN, I BELIEVE YOU WILL BECOME A WONDERFUL QUEEN!!
E-EXCUSE ME, WE'RE, UMM ...
SHE'S GONE, ISN'T SHE?

ARIKA-CHAN
.....
SFX GAKU BU
E-Erusu-chan!?
Get away from her——!!
SFX GURN GUK!
*JOOU SAMA (QUEEN)
IF RENA-SAMA PASSED ON THE SOUTEN NO SEIGYOKU TO MASHIRO-CHAN
BUT, MASHIRO-CHAN CHOSE ME!!
DON'T TOUCH MY JOOU-SAMA* !!

THOSE TWO... COULD IT BE ...

第25話／極秘情報、漏れる

SFX GAM GAM
Getting into a personal struggle with the next emperor of Chaldea!!
Leaving without permission !!
SFX BAN
Hiii!
SFX KATA KATA
Making a formal contract with a substitute Coral Otome !!!
And!!
SFX BAKYA
SFX NGIGIGI
IT SEEMS THAT THE ERROR GENERATED BY THE SOUTEN NO SEIGYOKU HAS BEEN ERASED
THIS MEANS YOU AND ARIKA-CHAN ARE GENUINELY BOUND IN BOTH MIND AND BODY!
んぎ"
ぎぎ
Damn it
THAT COMMOTION IS THANKS TO YOU
SFX WAI WAI

ワナ
Tehehe.
YOU MADE A MEISTER'S FORMAL CONTRACT AND YET YOU'RE STILL A CORAL
ワナ
I HEARD THAT YOU ALSO MET YOUR MOTHER?
ISN'T IT AMAZING, ARIKA!?
SFX: NA WA
SFX: NAA
YOUKO-SENSEI BELIEVES IT'LL BE A WHILE BEFORE SHE WAKES UP ...
BUT, SHE'S STILL ASLEEP
YES!!
THEY'RE TALKING ABOUT ARIKA-CHAN
THANK YOU, TOMOE-CHAN!!
I'M HAPPY FOR YOU, ARIKA-SAN.

MASHIRO-SAMA
...
THAT'S NOT THE ONLY THING!
SFX GIRON
AFTER THE FALL OF THE BLACK VALLEY, SCHWARZ HAS GONE OUT OF CONTROL
ACTS OF TERRORISM ARE ON THE INCREASE AT VARIOUS LOCATIONS
WHO THE HELL IS GOING TO TAKE RESPONSIBILITY FOR ALL OF THIS?
SFX SUKU
RESPONSIBILITY
W-WELL
WHAT'S DONE IS DONE, THERE'S NOTHING WE CAN DO ABOUT THE PAST!
SFX BIKU
!
ビクッ

SFX: BIKU!
JUST MAKE SURE YOU REMEMBER NOT TO MAKE THE SAME MISTAKES AGAIN.
I'LL HANDLE ALL OF THE FINANCIAL RESPONSIBILITIES CONCERNING THIS MATTER!
SFX: BATAN
THAT GUY IS ACTING LIKE AN ADULT, ISN'T HE?
SFX: GACHA
...
I MUST HURRY.
SFX: KAH KAH KAH
RENA SAYERS IS STILL ALIVE

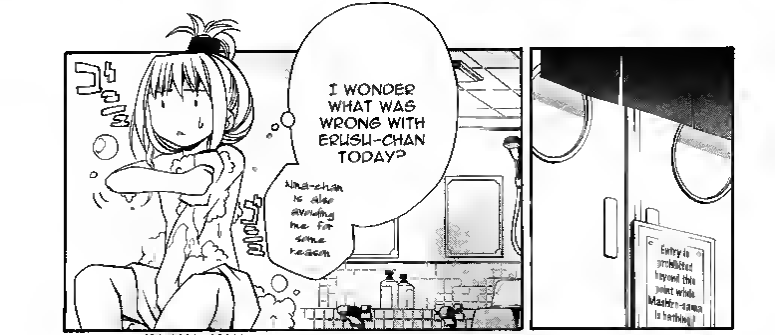
SFX: KYORO KYORO
キョロ
キョロ
LEAK, LEAK ...!!
SFX: AHH
SFX: GOSO
SFX: ZASAHH
I UNDERSTAND THE TROUBLE I CAUSED WHEN I MADE THAT CONTRACT, BUT.....
It wouldve been serious if I had stayed in that place.
M-SHIRO-SAMA...?
あっ
じょ～、
お～、
SFX: YO-O
SFX: SASA
Haa~ aah~, just in time~

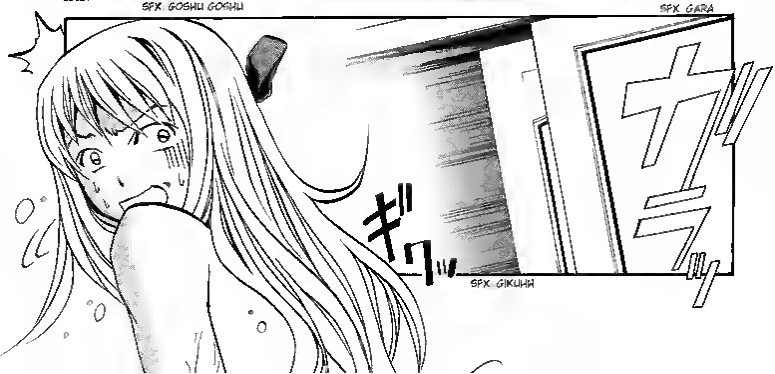
What's this?
SFX ZUGAN

OH?
HAA... RESPONSIBILITIES?
BUT, WILL I BE ABLE TO DO SUCH A THING...?
SFX PON
SFX ZOKU
WHAT'S WRONG, ERUSU-CHAN?
ポン

SFX GYUGOO
N...
NOOO
!!!
?
Huh?
SFX BAHH
SFX EGU EGU
After all, that, that thing...
Nao Onee-sama!?
SFX SHUTTON
SFX. FUWAHH

WHAT ARE YOU DOING HERE?
OH MY, AREN'T YOU IN ... Nina's class?
Eeu.
Eeu
SFX HIKKU
SFX CHA


I WONDER WHAT WAS WRONG WITH EPUSU-CHAN TODAY?
Nina-chan is also avoiding me for some reason.
Entry is prohibited beyond this point while Master-sama is bathing.
SFX GOSHI GOSHI
SFX GARA


ガラッ
ギクッ
SFX GIKUHH

I'LL WASH YOUR BACK FOR YOU!!
E-Erusu-chan!?
You mustn't come in here!!
Didn't you read the sign? It said entry is prohibited beyond this point!
SFX SA SAHH
KYAH

*T/L NOTE. THE NOISE IN ERSTIN'S BUBBLE ALONG WITH ANY FUTURE REFERENCES IS PAO-N. PAO-N IS THE NOISE OF AN ELEPHANT
IT'S OKAY! YOU DON'T HAVE TO HIDE IT ANYMORE !!
I ALREADY KNOW ABOUT THAT...
ぱぉーん
ATTACHED TO MASHIRO-SAMA!!*
SFX KYA
SFX DOGUHH
SFX KAA-HH
DEVIL NAO-CHAN
NAO ONEE-SAMA TOLD ME !!
WHAT KIND OF NONSENSE DID SHE BLOW INTO YOUR EAR!?
How ite-quin-sible!!
WHO TOLD YOU THAT !!?
BECAUSE IT IS A CUSTOM IN THE WIND ROYAL FAMILY TO RAISE THE BOYS AS GIRLS, RIGHT?
SFX SO-HH
SFX SUHH
ANYWAY H-HERE I COME ..!!
...Chekkin...
She found out ...

T/L NOTE: AGAIN PAO-N IS THE NOISE OF AN ELEPHANT.
SFX: HIKU
SO-
PAO-N.
SFX: UO-N
I knew it, I can't do anything when that....
is attached to Mashiro-sama !!
うぉーん
SFX: KATA KATA
PAO-...N.
SFX: DAHH
ERUSU-CHAN.....!!
SFX: BOGAA
I CAN'T BELIEVE IT.
I DIDN'T THINK I COULD REACH THIS PLACE FROM THE UNDERGROUND
!!?
SFX: GARARA
Schwarz !!?

Mashiro-hime, prepare yourself !!!
SFX ZUON ZUON
SFX PIKU
ぱぉ~ん
NOOO!!
SFX DO DO DOH
ELEPHANT
ELE-PHANT
ばぉん
ぶぉん
SFX BARAH GASHA
TEXT: PAO-N
Erusu-chan, run away !!
SFX BAHH

SFX. GAHH
Mashiro-sama!!
THIS GUY'S TARGET IS ME!!
SO PLEASE GET OUT OF HERE, NOW!!
SFX. GOO
Stop moving around !!
MASHIRO-SAMA
SFX. ZAHH

SFX: DOGA
!!?
Erosu-chan!!
SFX: RAHH PARA
Mashiro-sama, activate my Robe!!
SFX: ZUGASHAAN
SFX: PAO-N
SFX: PAO?
P-Pao!?

ERSTIN "THAT'S MY JOOU-SAMA!!!" (QUEEN)
SFX KUHH
KUHH... IT'S ONLY AN ELEPHANT THE TRUNK IS SHORT... ...A BABY ELEPHANT!!
SFX NGU...
SFX GARARA
MUKU
ガラン
IS ATTACHED
YOU JERK ...
SFX JUYAK
私の女王様です!!!

TEXT: MIRYOKU HATSUDOU!! (RELEASE MIRYOKU)
SFX: BURUN
発動!!!
美力
Elephant Slayer-!!
TEXT: PAOO-N

Ch-Chikin technique!?
It looks painful !!
GFX GOGOOO
SFX FUU
ERUSU-CHAN, I'M SORRY FOR DECEIVING YOU UP TO NOW...
BUT, I HAD NO OTHER CHOICE
GFX GASHIH
I KNEW IT MASHIRO-SAMA
I love you!!
GUBO

ちょーん
I'LL BE RETURNING TO THIS ROOM STARTING TODAY.
PLEASE CONTINUE TO TREAT THIS INEXPERIENCED PERSON KINDLY
SFX CHO-N
DEMON
IN THE END, SHE FINALLY PERMITTED ME TO MOVE IN HERE
SFX FUGH
SCHOOL HEAD
SFX PON
AN EXCEPTION WAS MADE BY THE SCHOOL HEAD... NO, I MADE HER APPROVE OF IT!!
BUT, THIS ROOM ALREADY HAS THREE PEOPLE IN IT ....
SFX KIRAN
YES ... SHE FOUND OUT ....
MASHIRO-SAMA ... COULD IT BE, SHE...
IS THIS ALL RIGHT, MASHIRO-SAMA!?
Y-YES !!

SFX DAKI
だきっ
R-RESPONSIBILITY!?
MASHIRO-SAMA.
YOU MUST TAKE RESPONSIBILITY FOR CAPTURING MY HEART!!
I'LL EVEN GET USED TO THE FACT THAT THERE IS AN ELEPHANT!!
AKIRA "NONAA!!"
SFX GYU
キュ
SFX MU-!!
MASHIRO-CHAN IS MY GOSHUJIN-SAMA—!!
SFX DEEE

第26話／力の意味
警部
SIGN
警部
INSPECTOR
警部補
ASSISTANT
INSPECTOR

SFX: PAA

SFX: A~N

SFX: PAKU

SFX: ZURA ~!!

WELL, WELL ...
THIS IS ALMOST LIKE A HAREM.
Here!
SFX: GYU UUU GASA
SFX: GOKYU
SFX: NIKO NIKO
I WONDER WHAT YOU THINK I'M
I SN'T WHAT YOU THINK ?
THERE'S A MESSAGE FROM COLONEL SERGEY.
HE WANTS YOU AND ARIKA TO COME TO FUJIKA-KYUU.
me?
...?
S-SCHOOL HEAD!? N-NO... THIS, WELL-...
SFX: KAAA
SFX: GACHA
ガチャ

IT CAN'T BE HELPED
I WANT TO GO TOO...
BECAUSE MASHIRO-SAMA'S OTOME IS ARIKA...
.....

SFX RAHH
!!?
TO ESPECIALLY SUMMON THE TWO OF US TO FUUKAKYUU,
SFX OH
I WONDER WHAT HE WANTS ....?
SFX GAPO
SFX KIKIHH
Wawah !?
SFX DATAHH
HOLD IT RIGHT THERE!!
YOU THIEF!!
SFX GORO

SFX: GAHH
SFX: NITAA
THESE WERE GIVEN TO ME BY THE OLD MAN AT THE SHOP !!
YOU REFUGEE!! DID YOU ALREADY FORGET OUR KINDNESS WHEN WE MADE ACCOMMODATIONS FOR YOU?
N-O, YOU WERE STEALING
SFX: GAKYA BAH
SFX: GASHI
SFX: GUOO
Ahh!!
ALL OF YOU PEOPLE FROM BLACK VALLEY ARE NOTHING BUT TERRORISTS ANYWAY!!
SFX: ZAH GAH
-OPPRESSING THE WEAK WITH YOUR POSITION OF POWER-
Please stop this at once!!
Have you no shame !?

SFX: DAHH
HMPH, JUSTICE HAS TRIUMPHED ONCE AGAIN!
DAMN — IT'S THE CITY POLICE!!
SFX: BAHH
RIGHT?
AH...
SFX: GIKU
Aren't you Mashiro-hime .....!?
EXCUSE ME, CHIEF YUKINO, WHO WAS THAT CHILD JUST NOW —?
I-IT'S BEEN A LONG TIME, (ASSISTANT) INSPECTOR HARUKA.
IT'S A GOOD THING YOU WENT ABOUT THAT CAREFULLY.
EHH ...?

SFX: BASHAN
THIS IS ……!?
EHH,
THESE ARE THE ACCOMMODATIONS THEY MADE FOR THE REFUGEES AT YOUR COMMAND.
THEY DIDN'T EVEN DISTRIBUTE ENOUGH TO SATISFY ALL OF THEM EITHER.
I WAS TOLD ALL OF THE FOOD BROUGHT TO THIS WAREHOUSE WAS FOR THE ROYAL PALACE

ひょこ
ひょこ
SFX. HYOKO HYOKO
SFX. WAI WAI DOGA
!
だだだ
SFX. DATATAH
Where's that child's artificial leg!?
BECAUSE IT'S A TABOO, ALL OF THE TECHNOLOGIES FROM BLACK VALLEY
HAVE BEEN CONFISCATED
SFX. GAR
SHE AND THAT GOVERNMENT OFFICIAL ARE BOTH THE SAME!!
WHEN I BECOME AN ADULT, I WANT TO BE LIKE RAD-SAN SO I CAN PUNISH THOSE EVIL AUTHORITY FIGURES...
CHEER UP! THEY SAY THAT MASHIRO WILL BECOME RULER SOON!
NO WAY...
ポラ
TEXT: HORA! CHERE!

No!!
SFX. GYU
SURELY MASHIRO-CHAN WILL BE ABLE TO CHANGE THINGS !!
SO DON'T SAY THINGS LIKE THAT!!
SFX. KAHH KAHH
SFX. TSUII AHH KAHH
Right!? Mashiro-chan!!
BUT, I-
LET'S DO SOMETHING ABOUT THAT.
!!?
BUT, IF YOU DO THAT !!
I THINK I'VE SEEN ENOUGH OF THIS
LET'S GO, YUKINO !!

PLEASE!!
PLEASE DISTRIBUTE THE FOOD INSIDE THE WAREHOUSE FOR EVERY-ONE!!
IF I DON'T DO SOMETHING, THEN WHO WILL !?
SFX: KUHH
WHICH REMINDS ME, SOME MEMBERS OF THE CITY POLICE WERE GRUMBLING ABOUT SOMETHING A LITTLE WHILE AGO...
HAA?
DO YOU HAVE A WRITTEN PETITION FROM THE ROYAL PALACE MISS?
SFX: PITA
SFX: HAHAHAHA
KUHH ...
WELL, NO ONE IS GOING TO LISTEN TO A PETITION, WHETHER IT BE FROM A CIVILIAN OR FROM THE CITY POLICE
SFX: GERA GERA
BUT... I... AM ...
WIND-BLOO-...
EVEN SO, I'M
SFX: SUHH

Please get out of the way !!!
Emergency, this vehicle is passing through!!
SFX DOOON
I THOUGHT YOU DIDN'T WANT TO HAVE ANY PART IN THIS!?
DO YOU REMEMBER THE PROMISE WE MADE?
THE ONE THAT WE WOULD ALWAYS BE TOGETHER.
THANK YOU, YUKINO !!
SFX GYAH

Fall down like the leaves off a tree, you petty government officials!!
!?
THIS IS WIND CITY POLICE'S LARGE BLOSSOMED ROSE, INSPECTOR HARUKA AMITEJI
Enforcing Justice !!!
Koumokuten Mk V, prepare to fire!!
SFX. a PI
TARGET LOCKED

FIRE
!!!
SFX. WA HH
ワー
FOOD!!
FOOD ...!!
SFX. DOGO
THE DOOR TO THE WARE-HOUSE .....!!
SFX. GACHA
ガチャ
What is the meaning of this!?
Silence !!!

So I'll use whatever means it takes to protect them.
That's my justice!!!
THE REFUGEES WHO ARE LIVING HERE ARE CITIZENS OF WIND JUST LIKE EVERYONE ELSE!
SFX. ZAHH
IF YOU'RE GOING TO SHOOT THIS PERSON, THEN YOU'LL HAVE TO SHOOT ME FIRST !!
Che...!! Know your place, city police ...!!
SFX. SHAKIHH KIHH
!?
SFX. FASAHH

M... Mashiro hime-sama!?
SFX ZAHH
IN THE NAME OF THE KING, I COMMAND YOU!
OPEN THE WAREHOUSES AND DISTRIBUTE THE FOOD TO THE REFUGEES RIGHT NOW!!!
Under-stood!
IN THE END... I HAD TO USE THE POWER OF MY POSITION
THAT'S WHY WE MUST BE SURE TO NEVER MISUSE THAT POWER!
SFX KAHH

THE POWER ENTRUSTED TO US
IS MEANT TO PROTECT THE PEOPLE !!
HARUKA-SAN.
Let's go, Yukino!!
SFX. KAHH
WITH A LOT OF POWER, YOU CAN BRING EITHER MISFORTUNE OR HAPPINESS TO MANY PEOPLE

HOWEVER, IF IT'S TWO PEOPLE, THEY'LL SURELY SUCCEED WITHOUT FAIL!

BECAUSE
BECAUSE OF MY POSITION AS QUEEN, I WAS ABLE TO DO THIS

SFX KAHH
I WAS WONDERING WHAT THE COMMOTION WAS ABOUT, SO I CAME HERE
S-SERGEY-SAN...!!
SFX GIKU
THAT WAS GENEROUS OF YOU
THAT FOOD WAS FOR THE CORONATION.
Well, Well
CORONATION.....?
SFX TON TON
YOUR CORONATION! ... MASHIRO-HIME.
My... Corona-tion!?
SFX TON
SFX FUHH
PLAYTIME IS OVER.
I HOPE YOU WERE SATISFIED WITH YOUR SCHOOL LIFE*
*TN: NOTE THE FURIGANA FOR SCHOOL LIFE WAS HAREM.)
YOU'RE MOVING OUT OF GARDEROBE AND INTO FUUKAKYUU!

I'M GOING TO BECOME A REAL QUEEN ...?
SFX BATAN
SFX GACHA
SFX DOSAHH
WEREN'T YOU GOING TO BEAT THAT PERSON UP, NYA?
IT'S OKAY
LET THEM HAVE THEIR FUN FOR NOW
FOR NOW
HEH.
『舞-乙HiME』第③巻／完

栗林みな実

TVアニメ『舞-乙HiME』エルスティン・ホー役

Minami Kuribayashi

少女マンガが好きで少年マンガはあまり読まないのですが、佐藤先生の絵は可愛くて爽やかで、抵抗なく読んでいます。

こちらのエルスちゃんは……すごい、エロい（笑）！　アニメでは内気な娘だったけど、マンガではハツラツとしていて、分かりやすいポジションにいますね（笑）。こういうキャラも演じてみたいです。マンガを読んでいる時は頭の中で声を当てていました（笑）。

マシロちゃんが「男の子」っていうのはビックリでしたが、そのおかげで他のキャラの動きも幅広くなっていて面白いです。ニナちゃんはアニメより感情が表に出ていて可愛いなあとか、ハルカちゃんの婦警さんの制服がいいなあとか、色々楽しめます。エルスちゃんがアリカちゃんと戦ったのが一番新鮮でしたね。

エルスちゃん、学園ですっとみんなと楽しく過ごしてほしいです。個人的にはアカネお姉様とからんでくれるとうれしいな（笑）。

プロフィール

76年6月11日生まれ、歌手／声優。「君が望む永遠」「アカネマニアックス」主題歌／澤宮優役「マヴラヴ」主題歌／社霞役「舞-HiME」主題歌、「タイドラインブルー」主題歌など。

少年チャンピオン・コミックス

舞-HiME

原作／矢立肇　監修／谷口悟朗
構成協力／吉野弘幸
シナリオ／キムラノボル　作画／佐藤健悦

全5巻　好評発売中!!

発行／秋田書店

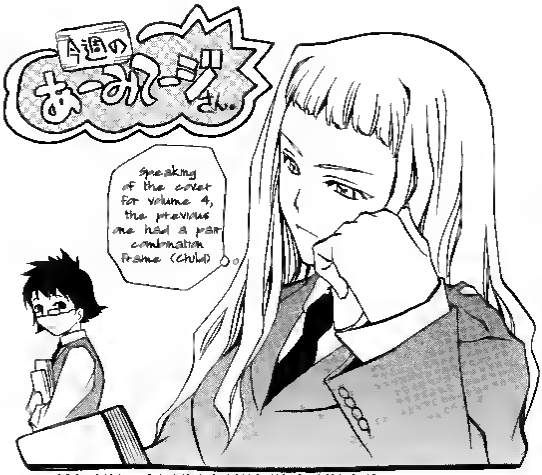
舞-HiMEアニメブック 1学期 2学期
好評発売中です!!
発行／秋田書店

アニメの全てを一冊に!!

●感激！　アニメスタッフによる描き下ろしイラスト集
●思わぬウラ話続出！　監督＆声優さん達のマル秘座談会
●今こそ明かす事実！　必読のスタッフインタビュー
●ファン必携！　秘密満載の秘蔵設定資料集etc.

舞-乙HiME アニメパーフェクトガイド

大好評発売中!! 発行／秋田書店



TITLE KONSHUU NO A-MI-JI SAN (THIS WEEK'S AMIJI SAN)

SFX. TEKA-N FUHH

第4巻予告

女王になるため学園を去るマシロ。別れを惜しむ人々に見送られる中、ニナだけは、マシロへの秘めた想いを抑え切れずにいた…!!

初出／週刊少年チャンピオン
2006年2＋3号～2006年12号

協力／小原正和・久行宏和・宮武一貴
阿久津潤一・大河広行

SHŌNEN CHAMPION COMICS

舞-乙HiME(マイオトメ)③

平成18年5月5日　初版発行

著者　樋口達人(シナリオ)
吉野弘幸(シナリオ)
佐藤健悦(作画)

発行者　秋田貞美

発行所　株式会社 秋田書店

〒102-8101 東京都千代田区飯田橋2-10-8
☎編集(03)3265-7361　販売(03)3264-7248
製作(03)3265-7373
振替口座　00130-0-99353

印刷所　凸版印刷株式会社

落丁本には十分注意しておりますが、落丁・乱丁(本のページの抜け落ちや順序の間違い)の場合は、購入された書店名を記入の上、「販売部」宛にお送りください。送料小社負担にてお取り替えいたします。但し、古書店で購入したものはお取り替えできません。

(禁/無断転載・放送・上映・上演・複写)　©T HIGUCHI/H YOSHINO/K SATO 2006
©サンライズ

ISBN4-253-21053-8

Printed in Japan

少年チャンピオン・コミックス
SHONEN CHAMPION COMICS

最凶最悪の敵・ミドリ復活!!
シュヴァルツの猛威が
オトメ達を襲う中、
アリカ出生の
秘密が…!?

超乳衝撃（スーパーバストインパクト）・エルスティンも大活躍!!
大好評コミック版「舞-乙HiME」
第3弾!!

秋田書店

SHÔNEN CHAMPION COMICS

★★★★

舞乙HiME 3

原作 佐藤健悦

漫画 樋口達人＋吉野弘幸

秋田書店

9784253210539

ISBN4-253-21053-8

C9979 ¥390E (0)

雑誌 40092—57

秋田書店

1929979003906

定価：本体390円＋税

最凶最悪の敵・ミドリ復活!!

シュヴァルツの猛威がオトメ達を襲う中、アリカ出生の秘密が…!?

超乳衝撃（スーパーバストインパクト）・エルスティンも大活躍!!

大好評コミック版「舞-乙HiME」第3弾!!

少年チャンピオン・コミックス
SHÔNEN CHAMPION COMICS

少年チャンピオン・コミックス

ドカベン [全48巻]	水島新司
ドカベン プロ野球編 [全52巻]	水島新司
ドカベン スーパースターズ編 [1～11巻]	水島新司
本気！II [1～5巻]	立原あゆみ
Am a Boy [1 2巻]	立原あゆみ
範馬刃牙 [1 2巻]	板垣恵介
バキ [全31巻]	板垣恵介
グラップラー刃牙 [全42巻]＋外伝	板垣恵介
SAKI アルティメットブック GRAPPLER SIDE 白虎之書	板垣恵介
SAKI アルティメットブック FIGHTING SIDE 青龍之書	板垣恵介
新装版 ブラック ジャック [全17巻]	手塚治虫
ブラック ジャック～黒い医師～ [全3巻]	手塚治虫＋山本賢治
アクメツ [1～17巻]	田畑由秋＋赤湖裕輝
鬼組 THE REVOLVER [1～6巻]	藤井克己
WORST [1～14巻]	高橋ヒロシ
We are the WORST！ [全1巻]	高橋ヒロシ
クローズ [全26巻]＋外伝	高橋ヒロシ
浦安鉄筋家族 [全31巻]	兵頭賢次
元祖！浦安鉄筋家族 [1～12巻]	兵頭賢次
番取センパイ [1～10巻]	秋好優一
GO ANd GO [1～29巻]	古谷野孝雄
南極！BunBun [全4巻]	米原秀幸
Switch [全13巻]	米原秀幸
番長風台 [1～14巻]	阿部秀司
B.M.N（ブラックマンデーナイト）ジャパン [1巻]	SP☆なかてま
B.M.N.（ブラックマンデーナイト）[全13巻]＋外伝	SP☆なかてま
らしさ！	SP☆なかてま
花右京メイド隊 [1～13巻]	もりしげ
ショー☆パン [1～27巻]	森高夕次＋松島幸太朗
健屋台ロード ナルトヤ！ [1～6巻]	馬場民雄
野球しようぜ！ [1～4巻]	いわさわ正泰
無敵看板娘 [1～16巻]	佐渡川準
島国ロマンス万力高校「吉原炎上！暁の半子番編」	河田雄志
舞-HiME [全5巻]	キムラノボル＋佐島勤悦
舞-乙HiME [1～3巻]	吉野弘幸＋樋口達人＋佐藤健悦
いっぽん！ [1～10巻]	佐藤タカヒロ
ドールガン [1～7巻]	出口竜正
プリプリ [1～4巻]	千明太郎
剣闘ツバメ [1～6巻]	高橋功一郎
ガキ偵察 [1～5巻]	藤井良樹＋旭凛太郎
サナギさん [1 2巻]	施川ユウキ
卓球Dash!! [1～3巻]	本田優吾
ナンバMG5 [1～3巻]	小尻としお
ガンXソード	兵頭一歩＋ひのき一志
Pound for Pound [1 2巻]	沂十三
フットブルース [1巻]	能田達規
サイカチ～真夏の昆虫格闘記～ [1巻]	寒見景寛＋カミムラ晋作
イジラバ！ [1巻]	大西実生子

東京 秋田書店 発行

Mai Otome
Chapter 26
Original Work: Yatate Hajime
Scenario: Higuchi Tatsuto & Yoshino Hiroyuki
Art: Satou Kenetsu
Translation/Edits: Taruby
Proofreading/Q-Cing: Hacekdama
Kona
Gamerkun

≒CHAPTER≒
第26話／力の意味
Chapter 26／The meaning of power

≒VOCAB≒
-HIME: PRINCESS
SENSEI: TEACHER
ONEE-CHAN: ELDER SISTER
ONII-SAN: ELDER BROTHER
GOSHUJIN-SAMA: MASTER
JOOU-SAMA: QUEEN
OJI-CHAN: UNCLE
SOEUR: SISTER
BACCHA: GRANDMOTHER

≒EXTRA≒
蒼天の青玉: SOUTEN NO SEIGYOKU "SKY BLUE SAPPHIRE"
靄竜の天藍石: REIRYUU NO TENRANSEKI "LAZULITE OF THE LOVELY DRAGON"
ガルデローベ: GARUDEROUBE "GARDEROBE"
シュヴァルツ: SHUVARUTSU "SCHWARZ"
カルデア: KARUDEA "CHALDEA"
フロリンス: FURORINSU "FLORINS"
妹（スール）: SOEUR (sœur): SISTER
(THE KANJI (IMOUTO) MEANS LITTLE SISTER)
プティ・スール petite sœur: LITTLE SISTER
舞闘: BUTOU: LIT: "DANCE BATTLE"
美力: MIRYOKU: LIT: "BEAUTIFUL POWER"
影武者: KAGEMUSHA: "SHADOW WARRIOR"

ZHIME: OTOME (OTOHIME)
ALTHOUGH SOME CALL IT "ZHIME"
"Otome HIME" COULD ALSO WORK

FOR A LIST OF SFX TRANSLATIONS
HTTP://WWW.OOP-ACK.COM/MANGA/SOUNDFX.HTML
HTTP://WWW.ANGELFIRE.COM/GEEK/TETRISNOMIKO/SFX.HTML

HOMEPAGE:
HTTP://TARUBY.GAMERKUN.COM/INDEX.HTML